

kül



- 46 -

1985.03.03.

sk0061 4 800 mtik1061

tartalomjegyzék 3.

sk0057-sk0061-ig

sk0057 rövid hírek:

hanói: vietnam - ausztrália

hága: holland kp

oslo: norvég pártkonferencia

sk0058 genscher-érkezés

sk0059 tartalomjegyzék 1.

sk0060 tartalomjegyzék 2.

sk0061 tartalomjegyzék 3.

készült az mti külpolitikai főszerkesztőségében
főszerkesztő: köves tibor
szerkesztette: bokor pál

br/na

21.06 030385 0538

- v é g e -

..-

MTI

Szerkeszti a Külpolitikai Szerkesztőség

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel

Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

00.010/x

Külföldi hírek

budapest, 1985. március 04.

kül

h é t f ő

sk0001 4 230 mtik1003

jaruzelski bulgáriába látogat

varsó, 1985.március 3. /mti/ - wojciech jaruzelski, a Lemp kb első titkára, a kormány elnöke hétfőn baráti munkalátogatást tesz bulgáriában - jelentette be vasárnap este a varsói televízió. jaruzelskit todor zsiwkov, a bkp főtitkára, a bolgár államtanács elnöke hívta meg.

a hivatalos baráti látogatásoktól külsőségeikben és tartalmukban is eltérő munkalátogatások - kisebb létszámú a hivatalos küldöttség, a programban többnyire nem szerepel a vendéglátó ország dolgozóival való találkozás, gyárlátogatás, kevesebb a protokollesemény, az általában rövid látogatási időt a két vezető személyes tanácskozása tölti ki - új gyakorlat meghonosodását jelzik lengyelország nemzetközi kapcsolataiban. akkor vetődött fel a munkalátogatások gondolata, amikor a lengyelországi normalizálódás útjának fontos állomása, a szükségállapot megszüntetése után 1983-ban és 1984-ben sorra látogattak varsóba a testvéri országok párt- és állami, illetve kormányküldöttségei, és megállapodások születtek arról, hogy rendszeres, évenkénti eszmecsere-t fognak folytatni.

si/hi pi

07.16 040385 1113

dup

..-

sk0002 4 230 mtik1004

brit bányászsztrájk /1. rész/

aczel endre, az mti tudósítója jelenti:

London, 1985. március 4. /mti/ - a brit bányásztársadalom sztrájkoló fele kedden visszatér a munkába.

az egy éve tartó országos sztrájk lefújásáról a bányászszakszervezet /num/ különleges küldött-közygyűlése hozott vasárnap, Londonban döntést.

a szavazás feltűnően szoros volt. 98-an szavaztak a sztrájk feltétel nélküli beszüntetésére, 91-en ellene. minden szavazat ezer bányászt képviselt, és a kimenetel visszatükrözte a „status quo,-t: közel a fele mellette, közel a fele ellene.

azok, akik folytatni kívánták volna a sztrájkot, nem is annyira a munkából való távolmaradás, mint inkább „bűnös fegyelmezetlenségek,, miatt elbocsátott társaik amnesztiában részesítése mellett kardoskodtak. a num-nak 700 olyan tagja van, aki a bányavagyon megrongálása vagy erőszakos cselekmények címén „örökre,, elveszítette az állását. az elfogadott határozat szerint ezeknek a sorsáról a szakszervezet helyenként és esetről-esetre kíván tárgyalni - nem országosan a szénhivattal.

megfigyelők arra számítanak, hogy a legerősebben sztrájk-barát körzetekben „gerilla-hadviselés,, kezdődik, nem lévén meggyezés a szénhivattal és a szakszervezet között.

a num végrehajtó bizottsága, élén arthur scargill elnökkel vitán felül a feltétel nélküli megadás ellen volt. mindenestre scargill, amikor a közgyűlésről távozóban a mikrofonok elé állt, „a harc folytatását,, ígérte. kijelentette, hogy az egyéves áldozatvállalás nem volt eredménytelen, hiszen az eredetileg bezárásra ítélt bányák sorsáról most már független szervezetek bevonásával kénytelen dönteni a szénhivattal, s a 84-85-ös „bányabezárási program,, sem teljesül.

michael eaton, a szénhivattal szóvivője válaszul elítélte a „harc folytatását,,. közölte egyszeremind, hogy a köztörvénybe ütköző cselekedetek elkövetőinek nem lesz amnesztia, és a bértárgyalások is csak akkor kezdődhetnek újból /1983. őszi, visszamenőleges hatállyal/, ha a szakszervezet felszámolja a túlóra-tilalmat, a „gerilla-háboruszkodást,, és az ipar megint normálisan termel. /folyt./

ae/pg pi

07.23 040385 2146

sk0003 4 230 mtik1005

brit bányászsztrájk /2. rész/

ez, megfigyelők szerint, legalább 3-6 hónapot igényel, miután az elhagyott fejtésekben jelentős anyagi károk keletkeztek.

peter walker, energiagazdálkodási miniszter „maradéktalan örömeinek,, adott hangot a küldött-közygyűlés döntése fölött. stan orme, a munkáspárt energiaügyi szóvivője „óhatatlannak,, minősítette a szakszervezet döntését, utalt rá, hogy azok a problémák, amelyek a sztrájkot kiváltották, változatlanul léteznek és hatnak.

ae/pg pi

07.27 040385 0507

-.-

sk0004 4 230 mtik1006

scserbickij - érkezés

washington, 1985. március 4. /taszsz/ - az amerikai kongresszus képviselőházának meghívására hivatalos látogatásra az egyesült államokba érkezett a szovjetunió legfelsőbb tanácsának küldöttsége, amelyet vlagyimir scserbickij, a szovjetunió legfelsőbb tanácsa elnökségének és az szkp kb politikai bizottságának tagja, az ukrán kommunista párt kb első titkára vezet.

a szovjet parlamenti küldöttséget thomas foley, a képviselőház demokratapárti többségének vezetőhelyettese üdvözölte. kijelentette: a látogatás lehetőséget ad az őszinte, építőjellegű véleménycserére a kölcsönös érdeklődésre számot tartó kérdésekről.

a szovjet küldöttség vezetője rámutatott, hogy a jelenlegi feszült nemzetközi helyzetben a két ország törvényhozóira nagy felelősség hárul a világ sorsát illetően. minden lehetőséget meg kell ragadni a háborus veszély elhárítására, a civilizáció megmentésére a pusztulástól. senkinek sincs joga arra, hogy kivülállóként viselkedjen korunk e központi problémájának megoldásában - jelentette ki a szovjet küldöttség vezetője.

sep

- úgy gondoljuk, hogy a szovjet-amerikai viszonyban tapasztalható pozitív fejlemények, a kapcsolatok teljes normalizálása azonban nemcsak önmagában lenne fontos, hanem kedvezően hatna a nemzetközi légkör egészére is - jelentette ki cscserbickij.

hg ék pi

07.33 040385 1355

sk0005 4 230 mtik1007

földrengés chilében

santiago, 1985. március 4. /afp/upi/ - nagy erejű földrengések rázták meg vasárnap este chile középső részét. a legfrissebb jelentések szerint a halálos áldozatok száma 83, a sebesülteké közel kétezer. a richter-skála szerinti 7,4 erősségű /mercalli-skála szerinti 8. intenzitású/ földlökések epicentruma santiagoóval azonos földrajzi szélességen, a csendes-óceánon volt. a földrengést a fővárostól 800 kilométerre északra levő copiapóban és a 800 kilométerre délre levő valdiviában, valamint a szomszédos argentina nyugati részein is észlelték.

a természeti csapás különösen santiagoót, valparaisót, valamint vina del mar, rancagua és san antonio városokat sújtotta. ebben a térségben él a chileiek háromnegyede.

santiagoóban 53 volt a halálos áldozatok száma. a chilében 15 éve nem tapasztalt hevességű földrengés hatalmas anyagi károkat is okozott: házak, templomok, hidak omlottak össze. az első földlökés mintegy három percig tartott és hatalmas pánikot okozott: az emberek rémületükben a házakból az utcákra tódultak. három órán belül két újabb, rövidebb, de ugyancsak heves földlökés, majd több tucat kisebb rengés következett három-négyperces időközökben. a főváros jelentős részében megszakadt az áramszolgáltatás. a rendőrség többszáz fosztogatót tartóztatott le a sötétségbe borult negyedekben. az utcákon hatalmas forgalmi dugók és torlódások keletkeztek.

chilében 1971-ben volt utoljára nagy erejű földrengés: több mint tíz halálos áldozata volt. a földrengések a századforduló óta 62 ezer ember halálát okozták az országban.

to ék pi

07.40 040385 1604

sk0006 4 230 mtik1008

reagan - leszerelés /1.rész/

kis csaba, az mti tudósítója jelenti:

washington, 1985. március 4. /mti/ - csak a hét végére alakul ki végleges formában az egyesült államok álláspontja a március 12-én genfben kezdődő új leszerelési tárgyalásokkal kapcsolatban - jelezték általában jól tájékozott washingtoni körökben. reagan elnök a hét második felében ismerteti az elképzeléseket a kongresszus két házának vezetőivel s még egy megbeszélést folytat a genfbe utazó amerikai küldöttség vezetőivel is. közben még egy alkalma lesz arra is, hogy meghallgassa az európai nato-partnerek egyikének véleményét, amikor bettino craxi olasz kormányfővel találkozik, a szovjet álláspontot pedig vlagyimir cscserbickijjal, az szkp kb politikai bizottságának tagjával sorra kerülő megbeszélésen ismerheti meg első kézből.

bár az amerikai tárgyalási elképzeléseket szigorú titoktartás övezi, sajtókörökben arra számítanak, hogy a hadászati, illetve a közepes hatótávolságú fegyvereket illetően az amerikai kiindulópont lényegében ugyanaz lesz, mint ami a korábbi genfi tárgyalások megszakadása előtt volt - vagyis az egyesült államok gyakorlatilag továbbra is egyoldalú előnyöket akar szerezni magának, bár az előző tárgyalások kiinduló szakaszához képest álláspontja valamelyest módosult. /folyt./

ki/hi

07.45 040385 1312

sk0007 4 230 mtik1009

reagan - leszerelés /2.rész/

kérdés viszont, hogy mi lesz washington magatartása a leszerelési tárgyalások kulcsfontosságú területén, az ürfegyverkezés kérdésében. az elnök korábban több ízben is megismételte, hogy az általa meghirdetett „hadászati védelmi kezdeményezés” programja, vagyis az amerikai ürfegyverkezés kérdése nem lehet aktuális tárgya, mert a program - szerinte - még olyan kísérleti szakaszban van, ami nem sérti az érvényben lévő megállapodásokat. legújabbán pedig a kormányzat jelezte, hogy ragaszkodik a műholdelhárító fegyverek

fejlesztésének terveihez is. a the new york times úgy értesült, hogy reagan „szilárdan kitart”, az űr-fegyverek fejlesztése mellett, amál is inkább, mert a műholdelhárító eszközök egyes technikai megoldásai lényegében azonosak a rakétavédelmi program eszközeivel.

ki/hi br
07.49 040385 0342

--

sk0008 4 230 mtik1010

rövid hírek

kinai elnök - burma

peking, 1985. március 4. /reuter/ - Li hszen-nien kínai elnök hétfőn hivatalos burmai és thaiföldi látogatásra indult. mindkét országban várhatóan az ugynevezett kambodzsai kérdésről tárgyal elsősorban.

bush - afrikai út

washington, 1985. március 4. /ap/ - george bush amerikai alelnök vasárnap este szudánt és másik két, szárazság sújtotta afrikai országot érintő utra indult. george bush várhatóan sürgetni fogja nimeri szudáni elnököt, hogy hajtson végre gazdasági reformokat, valamint hozzon intézkedéseket az emberi jogok helyzetének javítása érdekében az afrikai országban. szudán vörös-tengeri kikötői miatt stratégiai fontosságú az egyesült államok számára. george bush szudánból a nigeri köztársaságba, majd maliba utazik.

nimeri - tüszünet

kartum, 1985. március 4. /reuter/afp/ap/ - nimeri szudáni elnök vasárnap azonnali és egyoldalu tüszünetet jelentett be a kormányerők és az ország déli részén két éve harcoló gerillák között, valamint amnesztiát ajánlott fel a fegyvert letevő gerilláknak. a szudáni elnök valószínűleg ezzel akarja elérni, hogy a központi kormány ellen harcoló gerillák letegyék a fegyvert és tárgyaló asztalhoz üljenek. nimeri elnök az észak- és dél-szudán között 17 évig tartó polgárháború lezárását jelentő addisz-abebai megállapodás 13. évfordulóján mondott beszédet.

irak-irán

ankara, 1985. március 4. /reuter/ap/ - irán képviselői 27 sebesült iraki hadifoglyot adtak át iraki tisztségviselőknek az ankarai repülőtéren - jelentette be vasárnap a török külügyminisztérium. a közlemény szerint a fogolycsere az eddigiektől eltérően nem a nemzetközi vöröskereszt, hanem a török vörös félhold szervezet segítségével jött létre.

mg ék pi

08.56 040385 1768

--

sk0009 4 230 mtik1011

közel-keleti hírek

husszein hazaérkezett

amman, 1985. március 4. /ap/ - hazaérkezett vasárnap ammanba husznapos körutjáról husszein jordániai király. a hasemita uralkodó február 12-én, egy nappal azután, hogy ammanban megállapodást kötött jasszer arafattal, a pfsz vb elnökével, kelt utra. körutja során algériában, spanyolországban és ausztriában járt.

husszein március 6-án egyiptomba utazik, ahol hoszni mubarak egyiptomi elnökkel találkozik.

iraki diplomata

london, 1985. március 4. /ap/ - egy ismeretlen telefonáló vasárnap az ap amerikai hírügynökség londoni irodájával közölte, hogy irak kuvaiti nagykövetségének egyik munkatársát és fiát a magát a szocialista arab baath-párt forradalmi szárnyának nevező szélsőséges csoport fegyveresei gyilkolták meg. mint már hírt adtunk róla: pénteken kuvaiti otthonában lőtték le az iraki diplomatát és fiát. a telefonáló szerint a meggyilkolt diplomata korábban nyomozó volt, és ebben a minőségében a csoport több tagjának a haláláért volt felelős.

palesztin egyetem

jeruzsálem, 1985. március 4. /ap/reuter/afp/ - az izraeli kormány bezáratta a megszállt oiszfjordániai ramallah mellett lévő bir zeit-i palesztin egyetemet, mert a hétvégén az oktatási intézményben tartott nagyszabású házkutatás során a hatóságok

„Lázító propagandaanyagokat,, találtak. az egyetem diákjai a demokratikus front palesztina felszabadításáért elnevezésű szervezet megalakításának 16. évfordulóján kiállítást rendeztek, amelyen izrael elleni fegyveres harcra felszólító könyveket is kiállítottak. az egyetem szóvivője szerint harminckilenc diákot őrizetbe vettek.

ali nasszer mohammed - algéria

algír, 1985. március 4. /taszsz/ - ali nasszer mohammed, a jemeni szocialista párt központi bizottságának főtitkára, a jemeni népi demokratikus köztársaság államfője hivatalos látogatásra algírba érkezett. algériában a dél-jemeni vezető sadli bendzsédiddel, az algériai nemzeti felszabadítási front főtitkárával, algéria elnökével folytat tárgyalásokat a közel-keleti helyzetről és a két országot érintő kérdésekről.

hg ék pi

09.01 040385 2114

-. -

sk0010 4 230 mtik1012

genscher moszkvában

kovács sándor, az mti tudósítója jelenti:

moszkva, 1985. március 4. /mti/ - vasárnap este óta a szovjet fővárosban tartózkodik hans-dietrich genscher, a német szövetségi köztársaság külügyminisztere, aki várhatóan a hétfő délelőtti órákban találkozik szovjet kollégájával, andrej gromiko külügyminiszterrel.

genscher utban helsinki felé, rövid munkalátogatásra érkezett moszkvába. érkezését nem jelentették be előre, s hivatalosan sem bomban, sem moszkvában nem nyilatkoznak a villámlátogatás céljáról.

a vasárnapi bonni jelentések tudni vélték, hogy a mostani külügyminiszteri találkozó egy későbbi hivatalos látogatás előkészítését szolgálja, a genschert kísérő újságírók feltételezése szerint ennél többről lehet szó. a konzultáció időpontja mindenképpen figyelmet érdemel, hiszen genscher és gromiko egy héttel a nukleáris- és ürfegyverzettről genfben kezdődő szovjet-amerikai tárgyalások előtt folytat konzultációt. ez még akkor is jelentőséggel bír, ha bonn a nyilvánosság előtt teljes

mértékben támogatja washington „hadászati védelmi kezdeményezését,, s az egyetlen nyugat-európai nato-partner, amelyik egyértelműen pozitívan reagált programban való részvételt sürgető washingtoni felhívásra.

kr/hm

09.15 040385 1271

-. -

sk0011 4 230 mtik1013

nyugat-szahara

marakes, 1985. március 4. /afp/upi/ - ii. hasszán marokkói király vasárnap elvitathatatlanul nevezte marokkó szuverenitását nyugat-szahara felett és hangsúlyozta, hogy rabat nem változtat ezen az álláspontján.

ii. hasszán az uralkodásának 24. évfordulója alkalmából marakesben rendezett ünnepségen beszédet intézett a nemzethez, amit a rádió és a televízió is közvetített. beszédében megerősítette, hogy rabat és algír között a nyilvánosság kizárásával konzultációkra került sor. ezzel kapcsolatban azt hangoztatta, hogy marokkó a megértés és a párbeszéd híve. a nyugat-szaharával kapcsolatos elvi álláspontjából azonban nem enged - tette hozzá.

algírban már korábban nyilvánosságra hozták, hogy a két ország képviselői tárgyaltak kapcsolataikról és az azokat legjobban megterhelő nyugat-szaharai kérdéstről. mint ismeretes, algéria támogatja a marokkó által bekebelezett volt spanyol gyarmat függetlenségéért küzdő polisario frontot.

ii. hasszán a marokkó és libia között tavaly létesített államszövetségről szólva kijelentette, hogy az nem alkot „tengelyt senki ellen sem,, az államszövetség - hangoztatta - első lépés a maghreb országainak /marokkó, algéria, mauritánia, tunézia és libia/ egyesülése felé, mert ezek az országok csak így érhetnek el jelentős gazdasági és társadalmi haladást.

megfigyelők szerint a király a marokkói-libiai államszövetségről elhangzott szavait feltehetően elsősorban washingtonnak címezte, ahova hamarosan ellátogat. más megfontolásokból ugyan, de a szomszédos algériának is fenntartásai voltak a marokkói-libiai államszövetséggel szemben.

to ék pi

09.20 040385 1648

mo

sk0012 4 230 mtik1014

a kínai államfő délkelet-ázsiai útja

sarkadi kovács ferenc, az mti tudósítója jelenti:

peking, 1985. március 4. /mti/ - hétfőn közel kéthetes délkelet-ázsiai körútra indult a kínai államfő, Li hszen-nien. népes küldöttség élén először burmát, majd thaiföldet keresi fel. kínai államfő burmában most jár másodszor, legutóbb a néhai Liu sao-csi volt ott, 1966-ban. thaiföldet kínai államelnök most keresi fel először.

az ut két állomása közül a thaiföldi kelt nagyobb érdeklődést. kína, miközben indokína szocialista országaival szemben kifejezetten ellenséges magatartást tanúsít, addig thaifölddel, az asean tagállamával kiváló kapcsolatokat ápol. a hetvenes években bangkok és peking viszonya még nem volt felhőtlen - elsősorban a kinabarátt thaiföldi kommunista pártnak nyújtott pekingi támogatás miatt -, s diplomáciai viszonyukat is csak tíz évvel ezelőtt rendezték. a kinabarátt kommunistákat ma már egyik fővárosban sem tekintik akadálynak, a kambodzsai események pedig gyakorlatilag egy táborba sodorták kínát és thaiföldet. a kambodzsai elleni felforgató műveletben kína és thaiföld egymást kiegészítő szerepet játszik: kína fegyverrel támogatja a pnompeni kormány és vietnami szövetségesei ellen küzdő csoportosulásokat, thaiföld pedig egyfajta háttországot képez a szihanukisták, a sonsammisták és a „vörös khmerek”, számára. a kínai-thai együttműködést az egyesült államok is elégedetten szemléli: washington csak politikai és humanitárius támogatást nyújt szihanuk és son sann csoportjának és azt vallja, hogy a „fegyvereknek másoktól kell jönniük”, mint azonban volfowitz amerikai külügyi államtitkár pár nappal ezelőtt pekingben közölte, a thaiföldnek nyújtott amerikai katonai támogatás évenként már legalább 100 millió dollárt tesz ki.

az indokínai helyzet ingataggá tételéből tehát közvetve az egyesült államok is kiveszi részét. washington nem kifogásolja a közvetlen kínai-thai katonai együttműködést sem, a közelmúltban járt bangkokban a kínai hadiflotta parancsnokának helyettese, s utána thai részről olyan közlés hangzott el, hogy thai hadihajók hamarosan bebocsátást kapnak kínai kikötőkbe.

mindezt li hszen-nien is érinteni fogja thaiföldi megbeszélései során, várhatóan azonban a külsőségek fognak túltengeni. a lényegi tárgyalásokat már lebonyolította vu hszie-ö-sien külügyminiszter, aki januárban volt rövid időre bangkok vendége. a kínai államfő útja először burmába vezet. kínának burmával is jók a kapcsolatai jelenleg, s bár a burmai kormány hangsúlyozottan semleges politikát folytat, indokína megítélésében a ranguni nézetek közel állnak a pekingiekhez.

nc/hi lb
09.45 040385 2642

sk0013 4 230 mtik1015

kadhafi

tripoli, párizs, 1985. március 4. /taszsz/afp/ - moamer el-kadhafi ezredes, a libiai forradalom vezetője az általános népi kongresszusban /parlament/ élesen bírálta izraelt a megszállt libanoni területek polgári lakossága és az ott létesített palesztin menekülttáborok elleni véres akciói miatt. kadhafi rámutatott, hogy a földközi-tengeren cirkáló amerikai 6. hadiflotta egységei más arab országok városait és településeit is veszélyeztetik. hangsúlyozta, hogy minden arab állam és nép egysége elengedhetetlen feltétele az amerikai imperializmus és izraeli szövetségese elleni harc sikerének.

a hétfőgőn befejeződött parlamenti ülészekon záródokumentumot fogadtak el a libiában végbemenő társadalmi-gazdasági átalakítások folytatásáról és az ország imperialista-ellenes külpolitikai irányvonalának megszilárdításáról.

követelték, hogy távolítsák el a sziciliában telepített közepes hatótávolságú amerikai manőverező robotrepülőgépeket, amelyek veszélyeztetik a földközi-tenger térségében élő népek biztonságát.

az afp francia hírügynökség, a jana libiai hírszolgálati iroda jelentésére hivatkozva kadhafi felszólalásából azt emelte ki, hogy a libiai vezető a libiai-marokkói államszövetséget példaként említve algériának és szíriának is javasolta: egyesüljenek libiával. a libiai államfő beszédében szorgalmazta a libiai-szíriai-algériai egyesülési folyamatot, amelynek - szerinte - végső sőron libiai-marokkói államszövetséghez kellene elvezetnie.

hg ék br
09.53 040385 1506

sk0014 4 230 mtik1016

etiópia - emberrablás

párizs, addisz abeba, 1985. március 4. /afp/reuter/ap/ - hétfőre virradóra kiszabadult az emberrablók fogságából annak a francia katonai szállító repülőgépnél a személyzete, amelyet vasárnap etiópia északi részén ejtett tuszul egy fegyveres kommandó. az öt francia katona jelenleg franciaország addisz abeba-i nagykövetségén tartózkodik. a hírt hétfőn a francia külügyminisztérium is megerősítette. addisz abeba-i francia diplomáciai források szerint ugyancsak szabadon engedték a gépen utazó francia és belga egészségügyi dolgozókat - két orvost és két ápolónőt.

az emberrablók kiléte mindaddig ismeretlen.

ág ék br
10.01 040385 0666

--

sk0015 4 230 mtik1017

vorotnyikov-jugoszlávia

moszkva, 1985. március 4. /taszsz/ - a szerb szocialista köztársaság, valamint a orna gora-i szocialista köztársaság végrehajtó tanácsának /kormányának/ meghívására hétfőn hivatalos látogatásra jugoszláviába utazott vitabij vorotnyikov, az szkp kb politikai bizottságának tagja, az oroszországi szovjet szocialista szövetségi köztársaság minisztertanácsának elnöke. vorotnyikovot a repülőtéren gejdar alijev, az szkp kb pb tagja, a szovjetunió minisztertanácsának első elnökhelyettese bucsúztatta.

tl ék br
10.03 040385 0551

--

sk0016 4 230 mtik1018

ceausescu - libia

bukarest, 1985. március 4. /mti/ - hivatalos baráti látogatásra hétfőn libiába utazott nicolae ceausescu, az rszk elnöke, aki a két ország politikai, gazdasági, műszaki-tudományos és kulturális kapcsolatainak további fejlesztéséről tárgyal majd vendéglátójával, kadhafi ezredessel, libia vezetőjével. nicolae ceausescut útjára elkíséri olona ceausescu, gheorghe oprea első miniszterelnök-helyettes, stefan andrei külügyminiszter, vasile pungan, külkereskedelmi és nemzetközi gazdasági együttműködési miniszter, s több tanácsadó, szakértő. az utolsó magas szintű román-libiai tárgyalást 1983 januárjában tartották, s ekkor írták alá a két ország barátsági és együttműködési szerződését, valamint az 1990-ig szóló gazdasági, tudományos és műszaki együttműködési programot.

wa/hi br

10.03 040385 0818

--

sk0017 4 230 mtik1019

akcióhét - pravda

moszkva, 1985. március 4. /taszsz/ - valódi veszélyt jelent az indiai-óceán és a perzsa-/arab-/ öböl térségében lévő országok, s az egész emberiség számára az amerikai imperializmus, amely katonai jelenlétét a térségre erőlteti. erre figyelmeztet a pravda hétfői számában abból az alkalomból, hogy véget ért a változtassák az indiai-óceán és a perzsa-/arab-/öböl térségét a béke övezetévé elnevezésű nemzetközi akcióhét.

a lap emlékeztet rá, hogy az egyesült államok az indiai-óceán és az arab-öböl térségében 30 katonai támaszpontot létesített. ezenkívül 1500 harci repülőgépet, 80 hadihajót és egy esetleges válsághelyzetben bevethető „gyorsreagálási”, erők nagyszámu egységét is ebbe a térségbe vonták össze.

az ENSZ közgyűlés legutóbbi ülészakán határozatot hoztak arról, hogy 1985 első felében colombóban tartanak értekezletet egy olyan nemzetközi megállapodás kidolgozása céljából, amely az indiai-óceánt békeövezetté alakítaná. még e fórum összehívása előtt célszerű lenne beszüntetni a térségben a nagy tengeri hadgyakorlatokat, felhagyni a térség államai katonai támaszpontjainak korszerűsítésével és fejlesztésével - mutatott rá a pravda.

ág ék br
10.17 040305 1212

--

sk0018 4 230 mtik1021

nyugat-európai unió

brüsszel, 1985. március 4. /mti/ - alfred cahen belga diplomatát, a belga külügyminisztérium politikai főigazgatóját nevezik ki hamarosan a nyugat-európai unió főtitkárának - közölték brüsszeli jól értesült források.

a nyugat-európai unió hét tagország - franciaország, olaszország, nagy-britannia, nszk, benelux-országok - között létesült szerződés alapján közös védelmi és biztonsági politikát igyekszik kialakítani -, sajátos nyugat-európai érdekek figyelembe vételével. a szervezet hosszú ideig formálisan létezett csupán, újjáélesztését a múlt évben határozták el a részvevő országok kormányai francia kezdeményezésre. ezt az 1984 októberében rómban tartott miniszteri ülésen öntötték véglegesen formába.

a római tanácskozás döntései között szerepelt, hogy a szervezet élére főtitkárt neveznek ki, aki a nato főtitkárához hasonlóan egyeztetné és összehangolná a tagországok biztonsági politikáját. a nyugat-európai unió a nato „európai oszlopát”, alkotná a kialakított elképzelések szerint. tehát az atlanti szövetséggel összhangban igyekszik biztosítani a nyugat-európai érdekek érvényesítését.

mp/hi br
11.20 040385 1164

--

sk0019 4 230 mtik1022

bányászsztrájk lotharingiában

párizs, 1985. március 4. /mti/ - hétfőn 24 órás sztrájkot folytatnak a lotharingiai szénbányák dolgozói. a sztrájk célja az, hogy a biztonsági intézkedések megjavítását követeljék. a szakszervezetek a multheti 22 halálos áldozatot követelő robbanás után adták ki a sztrájkfelhívást. a szakszervezetek azzal vádolják a bányai igazgatóságot, hogy nem fordított megfelelő gondot a biztonsági berendezések korszerűsítésére, így elmulasztotta annak az új, korszerű berendezésnek a felszerelését, amellyel idejében észlelni lehetett volna a sújtólég veszélyes arányu megnövekedését s el lehetett volna kerülni a katasztrófát.

a súlyos bányászserenecséttlenség ügyében már megindult a hivatalos vizsgálat, a kiküldött szakértők azonban csak 6-8 hónap múlva terjesztik majd elő jelentésüket. a kormány megígérte, hogy a szakszervezetek képviselőit is bevonják a vizsgálóbizottság működésébe.

da/hi br

11.26 040385 0943

--

sk0020 4 230 mtik1023

francia választási kampány - l, humanité

párizs, 1985. február 4. /mti/ - a l, humanité hétfői vezércikkében a március 10-én és 17-én tartandó járási választásokat megelőző kampánnyal foglalkozva rámutat arra, hogy a kampány során heves szócsata folyik ugyan a jobboldali pártok és a szocialisták között, de csak hatalmi harcról van szó, s egyikük sem ajánl igazi megoldást a válságra. mind a jobboldal, mind a szocialisták elfogadják a válság következményeit, a munkanélküliség növekedését, az ipar hanyatlását, - a vásárlóerő csökkenését. a jobboldal arroganciáját éppen az táplálja, hogy a kormány nem hajlandó szembenézni a válsággal, s engedelményeket tesz a nagytőkének.

valamennyi politikai párt közül csak az fkp mutat kivezető utat, egyedül a kommunisták szólítják fel a dolgozókat a válság elleni harcra, csak a kommunisták ellenzik az üzemek bezárását, csak ők terjesztenek elő olyan konkrét javaslatokat, amelyek kijuttathatják az országot a jelenlegi súlyos helyzetből - hangsúlyozza a lap.

ds/pg br

11.28 040385 1035

sk0021 4 230 mtik1024

kinai parlamenti küldöttség

fazekas László, az mti tudósítója jelenti:

moszkva, 1985. március 4. /mti/ - a szovjetunió legfelsőbb tanácsába látogatott el hétfőn az a kínai parlamenti küldöttség, amely vasárnap érkezett moszkvába csang cseng-hsziennak, a kínai országos népi gyűlés állandó bizottsága tagjának vezetésével.

a delegációt a legfelsőbb tanács két házának, a szövetségi és a nemzetiségi tanácsnak az elnökei, Lev tolkunov és avguszt vossz fogadták, tájékoztatták a vendégeket a szovjetunió legfelsőbb államhatalmi szervének tevékenységi köréről, szerkezeti felépítéséről, állandó bizottságainak munkájáról.

a találkozón mindkét részről elégedetten állapították meg, hogy hosszú szünet után felújultak a kapcsolatok a két ország legfelsőbb államhatalmi szervei között. csang cseng-hszienn, a kínai delegáció vezetője a szovjet-kínai kapcsolatok fejlődésében elért fontos állomásnak nevezte a legfelsőbb tanács és az országos népi gyűlés közötti kapcsolatok újrafelvételét, kijelentette, hogy a jószomszédi és baráti kapcsolatok összhangban állnak mind a kínai népköztársaság, mind pedig a szovjetunió népeinek alapvető érdekeivel. elősegítik azt is, hogy a távol-keleten, s az egész világon is stabilitás és béke uralkodjon.

a delegáció tagjai a megbeszélés után megtekintették a kreml nagy palotájának helyiségeit, ellátogattak Lenin muzeummá átalakított egykori lakásába, később moszkvai városnézésen vettek részt, felkerestek több új lakótelepet, és megtekintették a szovjet főváros olimpiai létesítményeit.

fl/pg br

12.42 040385 1571

sk0022 4 230 mtik1025

jaruzelski szófiában

szófia, 1985. március 4. /mti/ - hétfőn szófiába érkezett vojciech jaruzelski hadseregtábornok, a lengyel egyesült munkáspárt kb első titkára, a lengyel népköztársaság minisztertanácsának elnöke. a lengyel vezető todor zsvkovnak, a bkp kb főtitkárának, bolgár államfőnek a meghívására tesz hivatalos munkalátogatást a bolgár népköztársaságban.

ti/bzs br
12.51 040385 0396

sk0023 4 230 mtik1026

szovjet-amerikai jogásztalálkozó

moszkva, 1985. március 4. /mti/ - a fegyverzetkorlátozás és a leszerelés kérdéseit vitatják meg, ezuttal már harmadszor megrendezett, hétfőn moszkvában elkezdődött találkozójukon a szovjetunió és az egyesült államok jogászai. az egyhetesre tervezett, jövő hétfőig tartó megbeszélésekre a „jogászok a nukleáris fegyverkezés korlátozásáért”, elnevezésű amerikai szervezet küldöttsége érkezett moszkvába.

a találkozón az amerikai vendégek a szovjet jogászszövetség tagjaival megvitatják, miként akadályozható meg a világűr militarizálása, hogyan javíthatók a szovjet-amerikai kapcsolatok, s milyen lehetőségek vannak a szovjetunió és az egyesült államok nukleáris fegyverzetének korlátozására és csökkentésére.

fl/na br
12.52 040385 0778

sk0024 4 230 mtik1027

rövid hírek

híregyénységi tanácskozás

belgrád, 1985. március 4. /mti/ - belgrádban hétfőn megnyílt az el nem kötelezett országok híregyénységi koordinációs bizottságának tizedik ülése. a két napos tanácskozáson - amelyen negyvenkét küldöttség vesz részt - az el nem kötelezett országok gazdasági-üzleti információinak szervezett híregyénységi cseréjéről döntenek.

brazília - földcsuszamlások

rio de janeiro, 1985. március 4. /afp/ - huszonketten vesztették életüket az utóbbi néhány nap alatt rio de janeiroóban trópusi esőzések okozta földcsuszamlások következtében. az áldozatok a braziliai nagyváros nyomornegyedeinek lakói voltak.

anzus - halasztás

canberra, 1985. március 4. /reuter/ - elhalasztották az anzus éves tanácskozását - közölte hétfőn bob hawke ausztrál kormányfő. az egyesült államokat, új-zélandot és ausztráliát tömörítő katonai szervezet következő ülését júliusban tartották volna canberrában. a halasztás azokkal a nézeteltérésekkel függ össze, amelyek új-zéland és az egyesült államok között wellington antinukleáris politikája miatt keletkeztek.

hayden malajziában

kuala lumpur, 1985. március 4. /upi/ - a kambodzsa körüli helyzetről tárgyalt hétfőn kuala lumpurban bill hayden ausztrál külügyminiszter. az ausztrál diplomácia/a héten ugyanerről a kérdésről tanácskozik majd a laoszi és a vietnami fővárosban is.

kábitószer

/vezetője

marseille, 1985. március 4. /afp/ - kábitószerrel üzletelő csempészhalozatot göngyölítettek fel a napokban franciaországban - jelentette az afp. párizsban tizenhét, marseille-ben pedig hat személyt tartóztattak le, többségükben tunéziai állampolgárokat. az egyik csempésznél öt kilogramm heroint találtak.

kd/pa to ml mj

12.58 040385 1744

-.-

sk0025 4 230 mtik1028

cukubai bombariadó

tokió, 1985. március 4. /mti/ - kellemetlen incidens zavarta meg hétfőn a cukubai tudományos világkiállítás közelgő megnyitása alkalmából a helyszínen rendezett sajtóbemutatót. ismeretlen telefonálók ugyanis azzal rémisztették meg a helyi sajtóközpontot, hogy bombákat helyeztek el a tizenmég nap múlva nyíló kiállítás területén, mégpedig két különböző ponton. a hatóságok azonnal kiürítették a telefonálók által megjelölt körzeteket, s több száz rendőr nagyszabású kutatásba kezdett. kiderült azonban, hogy feltehetőleg izetlen tréfáról volt szó, a rendőrök ugyanis semmit nem találtak. így mintegy két órával később lefújták a riadót.

pl/hm br
12.59 040385 0686

-.-

sk0026 4 230 mtik1029

nszk - Lengyelország - spd

bonn, 1985. március 4. /mti/ - a lengyel parlament és a lengyel egyesült munkáspárt meghívására horst ehmkének, a német szociáldemokrata párt parlamenti frakciója elnökének vezetésével hétfőn spd-küldöttség utazott a lengyel népköztársaságba.

a szociáldemokrata delegáció három napon keresztül ryszard wojnával, a lengyel parlament külügyi bizottságának elnökével és a lemp más vezetőivel folytat majd tárgyalásokat olyan politikai, katonai és gazdasági kérdésekről, amelyek hozzájárulhatnak a feszültség csökkentéséhez és az európai biztonság megerősítéséhez.

a német szociáldemokrata párt jelenleg három szocialista országgal, a szovjetunióval, lengyelországgal és a német demokratikus köztársasággal működtet olyan közös munkacsoportokat, amelyek az európai béke megszilárdítását tekintik céljuknak.

fkj/na br
13.02 040385 0881

-.-

sk0027 4 230 mtik1030

scserbickij-érkezés - kiegészítés

washington, 1985. március 4. /taszsz/ - thomas foley, a képviselőház demokrata párti többségének vezető-helyettese kijelentette: a mostani látogatás lehetőséget nyújt a nyílt és konstruktív véleménycserére, megállapította, hogy a szovjetunióban 1983-ban járt amerikai törvényhozókra nagy hatással volt a szovjet nép szilárd elkötelezettsége a béke és a biztonság ügye iránt.

vlagyimir scserbickij, a szovjet parlamenti küldöttség vezetője, a szovjetunió legfelsőbb tanácsa elnökségének és az szkp kb politikai bizottságának tagja, az ukrán kommunista párt kb első titkára köszönetet mondott a meghívásért, majd hangsúlyozta: a szovjetunió az egyesült államokkal való kapcsolatok és együttműködés bővítéséért száll sikra, reméljük, hogy a képviselőház és a szenátus képviselőivel tartandó találkozók elősegítik az országaink közötti kölcsönös megértés ügyét.

emlékeztetett arra, hogy genfben hamarosan új szovjet-amerikai tárgyalások kezdődnek a nukleáris és az úrfegyverek kérdéséről. konsztantyin csernyenko szovjet államfő a napokban ismét kifejtette a szovjetunió elvi álláspontját, leszögezve, hogy a szovjetunió nem törekedik egyoldalú előnyökre az egyesült államokkal szemben, s a fegyverkezési hajszája megszüntetését, nem pedig folytatását kívánja. e tárgyalások eredményes kimenetele nagy lépés lenne napjaink elsőrendű feladatának megoldása, a nukleáris háboru veszélyének elhárítása felé, a szovjetunió következetesen tartani fogja magát a tárgyalások tárgyáról és céljairól létrejött elvi megállapodáshoz, s szeretné remélni, hogy az egyesült államok ugyanezt teszi - mondotta scserbickij.

népünk - hangsúlyozta a szovjet küldöttség vezetője - nagyra értékeli a békét, mert emlékeztetésében él a hitleri fasizmussal vívott harcokban hozott hatalmas áldozat, ez év májusában emlékezünk meg a fasizmus feletti győzelem 40. évfordulójáról. e győzelem kivívásáért a szovjetunió az egyesült államokkal és a többi szövetségessel együtt küzdött, napjainkban közös ellenfelünk a nukleáris háboru veszélye, ennek elhárításáért kell egyesítenünk erőfeszítéseinket, e cél elérése közben nem jelenthet akadályt az országaink társadalmi rendszerében és ideológiájában fennálló különbség - hangsúlyozta vlagyimir scserbickij.

te ml mj

13.34 040385 2303

N_{uu}

sk0028 4 230 mtik1031

testvérvárosok

moszkva, 1985. március 4. /mti/ - az eltérő társadalmi berendezkedésű országok városai közötti kapcsolatok elősegítik a népek közötti jobb megértést és együttműködést, egyben részét jelentik a nukleáris háboru veszélyének elhárításáért, a fegyverkezési hajszája megfékezéséért vívott küzdelemnek - mondotta hétfőn moszkvában pierre mauroy, volt francia miniszterelnök, lille polgármestere, aki mint a testvérvárosok világszövetségének elnöke tartózkodik a szovjet fővárosban.

mauroy vendéglátóival, a szovjet baráti társaságok szövetségével, valamint a testvérvárosi kapcsolatokat összefogó szovjet szervezet képviselőivel folytatott megbeszéléseket.

mauroy elmondta: a testvérvárosok szövetsége az antifasizma mozgalomból nőtt ki, s szervezetileg 1957-ben alakult meg, jelenleg három és fél ezer város tartozik a tagjai közé, földünk nyolcvan országából, a szovjet városok a szocialista országokon kívül hatvan tőkés és fejlődő állam városaival tartanak fenn testvérvárosi kapcsolatokat.

kr/bzs éb

14.01 040385 1046

-.-

sk0029 4 230 mtik1033

osztrák belpolitika

heltai andrás, az mti tudósítója jelenti:

bécs, 1985. március 4. /mti/ - változatlanul nagy hullámokat kavart az osztrák politikában az energia-vita, amely a két nagy párt, a szocialisták /spö/ és az ellenzéki néppárt /övp/ erőpróbájává alakult. a kérdés, helyezték-e végre üzembe ausztria első, 1978-ban épült atomerőművét, megosztja a néppártot, és alois mock pártelnök éles bírálásához vezetett. az övp mögött álló gazdasági körök ugyanis azt igénylik, hogy a tizmilliárd schillinges költséggel épült erőművet, amelyre az országnak égetően szüksége van, helyezték üzembe, e körök vezető képviselői, köztük a gyáriparosok szövetségének elnöke hétfőn fred sinowatz kancellárnál és a másik két parlamenti párt vezetőjénél sürgeti, egyezzenek meg az erőműről. ugyanakkor az övp - belpolitikai megfontolásokból - ismét

N_{uu}

elutasította a szocialista terveket az atomenergia hasznosítására - miközben az övp egy képviselője már nyíltan is szembeszállt a pártvezetéssel.

mindezek után mock pártelnöknek növekvő bírálatokkal kell szembenéznie, s lapjelentések szerint ellenfelei azt tervezték: őt jelöltetik a jövő évi elnökválasztásra, hogy helyébe mást állítsanak a párt élére. ezek a - meghiúsult - tervek állhatnak amögött, hogy az övp a hét végén, már jóval a határidő előtt bejelentette: államelnök-jelöltje kurt waldheim, a volt ensz-főtiszt. mock hétfői rádiónyilatkozatában elismerte, hogy bírálati vannak, de közölte, hogy most és a jövőben is meg kíván maradni pártelnöki posztján.

az energiaavita mögött egyébként szélesebb erővonalak rajzolódnak ki: tekintettel az ország jelenlegi, és várhatóan növekvő gazdasági-politikai gondjaira, mindkét nagy pártban erősödik azok tábora, akik közös kormányban látják a megoldást, legkésőbb az 1987-es választások után. ausztriát 1945-1966 között az övp és az spö koalíciója kormányozta.

ha/hm éb

14.19 040385 1894

sk0030 4 230 mtik1034

honduras - amerikai harckocsik

teguicigalpa, 1985. március 4. /mti-ips/ - az egyesült államok első ízben alkalmaz hondurasban m-60-as harckocsikat a nagy fenyő fedőnévvel folyó hondurasi-amerikai hadgyakorlat keretében. megfigyelők szerint a közép-amerikai hadszíntéren a nicaragua ellen irányuló agresszív, fenyegető lépések új szakasza kezdődik, ha a korszerű amerikai harci eszközök a helyszínre érkeznek.

a manőverek színtere a honduras déli részén lévő san lorenzo körzete, alig hatvan kilométerre a nicaraguai határtól. az m-60-as páncélosok április elején érkeznek az ország déli térségébe.

az egyesült államok első ízben próbálja ki e körzetben a skey eye r4e40 típusu felderítő repülőgépeket is - közölte james witte ezredes, a hadgyakorlat parancsnoka. a pilóta nélküli gépet harcászati felderítésre használják.

az ips hírgyűrnökség szerint honduras déli részén az amerikai hadsereg száz mérnöke dolgozik katonai gépek fogadására alkalmas leszállópályák kiépítésén és a csatlakozó műszaki berendezések elhelyezésén. az ips úgy tudja, hogy a közép-amerikai országban jelenleg ezer amerikai katona tartózkodik.

pf ml mj

14.42 040385 1168

sk0031 4 230 mtik1035

teng hsziiao-ping - japán üzletemberek

peking, 1985. március 4. /mti/ - kina változatlanul a „szuperhatalmi hegemónizmust”, tekinti a háboru forrásának, s mint ilyet ellenzi. ez derült ki teng hsziiao-pingnek, a kkp központi tanácsadói bizottsága elnökének japán üzletemberekkel hétfőn pekingben folytatott beszélgetéséből. a „három világ”, elméletnek megfelelően kina minden baj okának a szovjetunió és az egyesült államok, az „első világba”, tartozó „szuperhatalmak”, „világuralmi törekvés”, minősíti, és egyenlőségjelet tesz a szovjetunió és az egyesült államok közé.

teng a japán kereskedelmi és iparkamara képviselői előtt úgy vélekedett, hogy „japán, európa népei és a harmadik világ országai”, nem akarnak háborút. azt fejtegette továbbá, hogy „kina erejének növekedése az ázsiai-csendes-óceáni térség, valamint a világ többi részének békéjét és stabilitását szolgálja. kina ereje a háboru megfékezéséhez jelenleg még kicsi. a század végére azonban, amikor kina megnégyszerezzi 1980-as ipari és mezőgazdasági termelésének értékét, kina nagyobb szerepet fog játszani a világ békéjének és stabilitásának megőrzésében”, - mondotta a kínai politikus. teng kijelentette továbbá, hogy a háborus veszély még mindig létezik, és ő személy szerint nem lát haladást a nukleáris fegyverek csökkentésével kapcsolatos tárgyalásokon.

nc/na éb

15.07 040385 1370

sk0032 4 230 mtik1036

thatcher—Lange

London, 1985. március 4. /mti/ - margaret thatcher brit miniszterelnök hétfőn hivatalában fogadta david lange új-zélandi kormányfőt.

kettejük 45 perces megbeszélésén a legkülönbözőbb politikai és gazdasági kérdések kerültek szóba, egyebek között, mint várni lehetett, a nukleáris védelem és az új-zélandra látogató szövetséges hadihajók ügye.

ebben - mint a brit miniszterelnökség közölte - a felek „egymástól rendkívül eltérő nézeteket”, fejtettek ki.

Lange és pártja hatékonyan kirekesztette új-zélandról a nukleáris fegyvereket, nem engedélyezik olyan hadihajók kikötését, amelyek nukleáris fegyvereket hordoznak, ebből erőteljes konfliktus támadt az egyesült államokkal.

brit források szerint thatcher asszony kifejtette Lange-nak, hogy a béke záloga a nukleáris elrettentés, ilyenformán a brit kormány nem helyeselheti új-zéland nem-nukleáris politikáját.

az idézett források elmondták azt is, hogy david lange mindentől függetlenül nem kívánja kivezetni országát az anzus-ból, vagy tágabb értelemben a nyugati szövetségi rendszerből.

a brit miniszterelnökség közölte még, hogy margaret thatcher világossá tette vendége előtt: nagy-britannia továbbra is képviselni fogja új-zéland /export-/ érdekeit az európai gazdasági közösségben és „másutt is”.

Lange válaszként megerősítette, hogy nagy-britanniát változatlanul új-zéland „legjobb barátjának”, tekinti.

ae/bzs éb

B.44 040385 1455

Nuv

sk0033 4 300 mtik1037

fülöp-szigetek

manila, 1985. március 4. /mti-ap/reuter/afp/ - ferdinand marcos, a fülöp-szigetek elnöke hétfőn leváltotta külügyminiszterét, arturo tolentínót, és egy kritikus megjegyzés miatt nyilvánosan kérdőre vonta blas ople munkaügyi minisztert.

helyi politikai források szerint marcos, akinek rendszere másfél éve - benigno aquino ellenzéki vezető meggyilkolása óta - folyamatos válságban van, meg akarja erősíteni a vezetés egységét az egy év múlva esedékes közigazgatási választások és az 1987-ben tartandó elnökválasztás előtt.

tolentino a hírek szerint a diplomaták kinevezésével kapcsolatos kérdésekben különbözött össze az elnökkel. blas ople egy megjegyzésében azt mondta, hogy a fülöp-szigetek kormányzati rendszere a gyámkodáson alapszik, /az ellenzék természetesen sokkal élesebb megfogalmazást használ./

x x x

benigno aquino fülöp-szigeteki ellenzéki vezetőt - a korábbi hivatalos állításokkal ellentétben - nem rolando galman ölte meg - vallotta hétfőn egy tanu az ügyet vizsgáló bíróság előtt. galmant a hadsereg katonái a gyilkosság után azonnal agyonlőtték.

a február 22-én megkezdődött pernek 25 vádlottja van, többségükben a hadsereg tagjai. a fővádlott fabian ver tábornok, a fegyveres erők - tisztségéből fölfüggesztett - főparancsnoka. ezek a személyek úgy kerültek bíróság elé, hogy egy állami vizsgálóbizottság őket minősítette a kettős gyilkosság szervezőinek, illetve végrehajtóinak.

a tanu - ramon balang, a fülöp-szigeteki légitársaság mérnöke - elmondta: látta, amint 1983. augusztus 21-én katonák kísérik aquinót a manilai repülőtéren. a politikus akkor tért haza külföldről. balang hirtelen lövést hallott, majd egy szemvillanásnyi időre megpillantotta aquinót, amint a földre zuhant.

a tanu látta galmant is, akit később a gyilkosság elkövetésével vádoltak. galmant a gyilkosság időpontjában ugyancsak katonák vették körül. a tanu nem látott nála fegyvert. „ott állt, de nem csinált semmit”, - mondta a mérnök. -, a kezével mutogatott nekik, /a katonáknak/, mintha magyarázna valamit, és közben mosolygott. ugy

Nuv

1985.03.04.

mosolygott, mintha ismerte volna őket., /a hadsereg és a kormány korábbi állítása szerint galman kommunista összeesküvő volt./ a tanu néhány másodperccel később négy vagy öt lövést hallott, majd látta, hogy galman is összeesik.

kf mj

16.06 040385 2342

--

sk0034 4 230 mtik1038

gromiko-genscher /1. rész/

kovács b. sándor, az mti tudósítója jelenti:

moszkva, 1985. március 4. /mti/ - a szovjetunió konstruktív és érdemi megbeszélésekre törekszik a nukleáris és űrfegyverzet egymással szorosan összefüggő kérdésköréről március 12-én genfben kezdődő szovjet-amerikai tárgyalásokon, s szigorúan, minden részletében be fogja tartani a tárgyalások témájáról és céljáról elfogadott megállapodást: a tárgyalások sikere attól függ, hogy hasonló álláspontot foglal-e el az egyesült államok is - erősítette meg andrej gromiko külügyminiszter a hans-dietrich genscher nyugatnémet külügyminiszterrel folytatott hétfői moszkvai megbeszélésen. genscher vasárnap érkezett rövid munkalátogatásra a szovjet fővárosba.

a szovjet-nszk külügyminiszteri találkozón andrej gromiko elvi értékelését adta az egyesült államok politikájának. megállapította, hogy a jelenlegi feszült nemzetközi helyzet fő oka washington politikája. a katonai erőfölény elérésére törekedve az egyesült államok szítja a fegyverkezési hajszát a nukleáris és hagyományos fegyverzet terén, s a világűr is a szembenállás színterévé kívánja változtatni. változatlanul feszült a helyzet az európai kontinensen, ahol folytatódik az első csapás mérésére szolgáló új amerikai nukleáris rakétaeszközök telepítése - egyebek közt a német szövetségi köztársaság területén is.

e veszélyes irányvonallal a szovjetunió a maga politikáját állítja szembe: szovjet részről a nemzetközi helyzet egészségesebbé tételére törekszenek, s keresik azokat a gyakorlati lépéseket, amelyekkel elérhető a fegyverkezési hajszá megfékezése a földön, és megakadályozható annak kiterjesztése a kozmikus térségre. ennek kapcsán gromiko felhívta tárgyalópartnere figyelmét a szovjet kezdeményezésekre, amelyeket konsztantyin csernyenko fejtett ki, egyebek között ez év február 22-i beszédében.

N

1985.03.04.

a világűr militarizálásának megakadályozásával összefüggésben gromiko kifejtette: a szovjetuniót aggasztja az nszk kormányának az amerikai űrtervekkel kapcsolatos álláspontja. a német szövetségi köztársaság bekapcsolódása a támadó kozmikus fegyverek kidolgozását célzó „tudományos-kutató munkába”, gyakorlatilag azt jelentené, hogy az nszk is részesévé válna a rakétaelhárító védelmi rendszerről szóló megállapodás megsértésének, s ezzel együtt a bonni kormány segédkezne a nukleáris fegyverzet korlátozására és csökkentésére irányuló folyamat megszakításában. szovjet részről remélik, hogy az nszk kormánya a béke érdekeinek megfelelő álláspontot foglal el ebben az elvi jelentőségű kérdésben. /folyt./

kr/so éb

16.17 040385 2592

--

sk0035 4 300 mtik1039

angolai repülőgép

kizárólag a szerkesztőségek tájékoztatására!

liszabon, 1985. március 4. /reuter/upi/ - az unita angolai ellenforradalmi szervezet hétfőn azt közölte, hogy erői múlt szerdán az afrikai országban lelőtték az állami légitársaság egyik utasszállító repülőgépét. a fedélzeten tartózkodó 26 ember - a kormányhadsereg tisztjei és biztonsági emberek - valamennyien - életüket veszítették. luandai kormányforrások eddig nem foglaltak állást az ügyben.

az unita-közlés szerint - amelyet a portugál állami rádió ismertetett - a gépet akkor lőtték le, amikor az a dél-angolai lubango városban fölszállt. uticélja a főváros, luanda volt. a boeing-737-est a bejelentés szerint rakéta-találat érte.

liszabonban az angolai légitársaság képviselője ugyanakkor kijelentette, hogy az elmúlt napokban „nem voltak légi incidensek”, az afrikai országban.

kf mj

16.18 040385 0947

N

--

sk0036 4 230 mtik1040

gromiko-genscher /2. rész/

gromiko a továbbiakban kifejtette: a genfben sorra kerülő tárgyalások szerves részét képezik a középhatótávolságu nukleáris eszközökkel kapcsolatos kérdések. az nszk-kormány - amely számos alkalommal kinyilvánította, hogy érdekelt e probléma megoldásában - elősegíthetné a megállapodás elérését ezen a téren, ha intézkedéseket hozna az amerikai rakétatelepítés beszüntetésére az ország területén. /folyt/

kr/so éb

16.19 040385 0460

-.-

sk0037 4 230 mtik1041

közép-amerika

salvador - áldozatok

san salvador, 1985. március 4. /mti-afp/ap/reuter/upi/ - nyolcvanhatan vesztették életüket a múlt héten a salvadori polgárháboruban - közölte arturo rivera y damas, san salvador érseke. köztük van nyolc polgári személy is, akiket a jobboldali halálbrigádok gyilkoltak meg.

az érsek felszólította a szembenálló feleket, hogy szüneteltessék fegyveres akcióikat a vasárnapi újabb oltási kampány idejére. a unicef támogatásával szervezett akció során 250 ezer hat év alatti gyermeket oltanak be öt fertőző betegség ellen.

san salvador érseke kifejezte reményét, hogy az öt amerikai biboros hét végén befejeződött salvadori látogatása elősegíti a salvadori problémák jobb megértését az egyesült államokban.

a salvadori hazafiak bombamerényletet követtek el mario samayoa, a választási tanács elnökének lakóhelye ellen. az akció következtében négyen vesztették életüket. a politikai erőszak fokozódását megfigyelők a március 31-i választásokkal hozzák összefüggésbe.

a venceremos, a hazafiak rádióadójának bejelentése szerint a hadsereg nagyszabású hadműveletbe kezdett a gerillák ellen az ország középső részén. a légi erő szombaton lakott területeket bombázott a guazapa vulkán déli lejtőjén.

Nur

nicaragua

managua, 1985. március 4. /mti-upi/taszsz/ - a nicaraguai hadsereg egységei több mint százötven ellenforradalmárt öltek meg, több mint hetvenet pedig megsebesítettek februári offenzívájukban az ország hondurasal határos északi területein - közölték vasárnap katonai forrásból. - az ellenforradalmárok a múlt hónapban husz parasztot öltek meg, több mint hatvan személyt pedig magukkal hurcoltak. tizenhat termelési egységet ért ellenforradalmi rajtaütés.

az elmúlt négy évben összesen nyolcezer polgári személy és katona vesztette életét a harcokban. a gazdasági kár pedig 1 milliárd dollár. az ellenforradalmárok rádióadójának állítása szerint hatezer fegyveresük vetette meg lábát a hondurasal határos északi területeken.

pf ék mj

16.21 040385 2033

-.-

sk0038 1 230 mtik1042

a szerkesztőségek figyelmébe!

kérjük a szerkesztőségeket, hogy mai sk0010, mtik1012 sz. - genscher moszkvában című - hírünk 3. bekezdésének első mondatát tekintsék tárgytalannak.

mti - kulturnus

16.28 040385 0253

Nur

-.-

sk0039 4 230 mtik1043

gromiko-genscher /3. rész/

hans-dietrich genscher általános formában a feszültség enyhítése és a kelet-nyugati politikai párbeszéd folytatása mellett szállt síkra. ezzel egyidejűleg megismételte kormánya korábbi, ismert álláspontját az amerikai rakétatelepítéssel kapcsolatban, egyúttal megkísérelte elferdítve értelmezni az amerikai űrfegyverkezési tevékenységet.

az európai helyzetet áttekintve gromiko hangsúlyozta: feltétlenül tiszteletben kell tartani a második világháború és a háború utáni fejlődés eredményeként kialakult területi-politikai realitásokat, rámutatott arra is, hogy megengedhetetlenek egyes nyugatnémet körök arra irányuló kísérletei, hogy megkérdőjelezzék az európai határokat. ezeket a határokat a szövetséges hatalmak erősítették meg jaltában, s más nemzetközi dokumentumok is rögzítik, köztük az nszk-nak a szocialista országokkal kötött megállapodásai, valamint a helsinki záróokmány.

a megbeszélésen a felek megerősítették: a stockholmi konferencia sikerét óhajtják. gromiko ennek kapcsán hangsúlyozta a szocialista országok ama javaslatának jelentőségét, hogy a varsói szerződés és a nato között megállapodást, amelyben lemondanának az erő alkalmazásáról. ez lényegesen javítaná a nemzetközi helyzetet.

szóba került a bécsi haderőcsökkentési tárgyalássorozat is. andrej gromiko kifejezte reményét, hogy a nato-tagállamok - így az nszk is - kihasználják a február 14-i szovjet javaslat nyújtotta lehetőségeket, hogy végre elérjék az első tényleges eredményt a tárgyalásokon.

andrej gromiko és hans-dietrich genscher megegyezéssel szólt a kétoldalu gazdasági, műszaki-tudományos és kulturális kapcsolatrendszer egészéről, s megerősítették: az 1970-ben megkötött moszkvai megállapodás, valamint más szovjet-nyugatnémet egyezmények alapján készek a kölcsönösen előnyös együttműködés további fejlesztésére. szovjet részről mindazonáltal rámutattak: a két ország viszonyának meghatározó elemei - a korábbiakhoz hasonlóan - a biztonsági kérdések lesznek. kölcsönös erőfeszítésekre, mindkét részről politikai akaratra és hatékony intézkedésekre van szükség ahhoz, hogy előrelépés következzen be ezen a téren, és felszámolják az utóbbi években létrejött nehézségeket.

a nap folyamán gromiko villásreggelit adott genscher tiszteletére, amelyen a két külügyminiszter pohárköszöntőt mondott.

kr/so éb

16.33 040385 2371

Nur

sk0040 4 230 mtik1044

varsói magyar kulturális napok /1. rész/

scipiades iván, az mti tudósítója jelenti:

varsó, 1985. március 4. /mti/ - varsóban hétfőn megnyitották a magyar kulturális napokat, amelyeket hazánk felszabadulásának 40. évfordulója alkalmából tartanak Lengyelországban. a hétfőtől szombatig tartó rendezvénysorozat keretében varsó és öt lengyel vidéki város közönsége előtt mutatkozik be a magyar képzőművészet: a színház és a film, a fényképészet, a tánc, a zene és a szobrászat. a magyar kultúra lengyelországi ünnepén hazánkat magas szintű kulturális küldöttség képviseli, amelyet köpeczi béla művelődési miniszter vezet.

a magyar kulturális napok első eseményeként köpeczi béla varsóban sajtóértekezletet tartott, s ezen beszámolt róla, hogy egy-másfél éve megélték a régi hagyományokra visszatekintő magyar-lengyel kulturális kapcsolatok fejlődése. az együttműködés elmélyítése érdekében új formákkal kísérletezünk - mondta a miniszter -, ezek közé tartozik az a törekvés, hogy a polonisztikával és a hungarológiával foglalkozók ne csak a lengyel vagy a magyar nyelvet ismerjék meg, hanem minél többet tudjanak meg a másik ország valóságáról, a történelemtől kezdve a gazdaságig. erősíteni kívánjuk a fiatal magyar és lengyel alkotók kapcsolatát - mondta köpeczi béla. - ösztönözni kívánjuk a magyar-lengyel művészeti koprodukción, de nemcsak a filmgyártásban, hanem a színházművészetben is, például a rendezők cseréjének a formájában - tette hozzá.

eddig főleg takarékosági szempontok játszottak közre mindkét fél részéről abban, hogy csak tízévenként rendezett mindkét ország hasonló kulturális napokat - mondta köpeczi béla, -, most azonban kezdeményezni fogják, hogy már 5 év múlva is tartsanak kulturális napokat Lengyelországban és Magyarországon.

a sajtóértekezlet után nyílt meg a varsói munkásmozgalmi muzeumban a hazánk 40 éves fejlődését bemutató magyar dokumentumfotó-kiállítás. /folyt./

si/jp éb

16.44 040385 1960

Nur

--

sk0041 4 230 mtik1046

genscher - sajtóértekezlet

fazekas lászló, az mti tudósítója jelenti:

moszkva, 1985. március 4. /mti/ - genscher nyugatnémet külügyminiszter hétfőn délután, helsinkibe történt elutazása előtt sajtóértekezleten számolt be egy napos moszkvai látogatásának tapasztalatairól.

utazásának célja az volt - mondotta - hogy folytassa a kétoldali kapcsolatokról és nemzetközi kérdésekről andrej gromikóval évek óta tartó rendszeres eszmecserejét. genscher egyetértését fejezte ki a szovjet külügyminiszternek azzal a megállapításával, hogy hétfői tárgyalásuk hasznos volt. igazat adott andrej gromikónak abban is, hogy a szovjetunió politikájának célja az nszk-hoz fűződő kapcsolatok kiterjesztése és fejlesztése gazdasági és politikai téren egyaránt. ő a maga részéről szintén meg akarta erősíteni, hogy a bonni kormány a szovjetunióval fenntartott kapcsolatok javítására törekszik - jelentette ki.

anélkül, hogy válaszolt volna a nyugatnémet revansista erők megélénkülését, s az ezzel kapcsolatos bonni kormánypolitika keltette szovjet ellenérzéseket firtató kérdésekre, genscher azt hangsúlyozta, hogy az nszk békepolitikát kíván folytatni, s erről most ismét tájékoztatta andrej gromikót. e politika alátámasztásaként említette kohl kancellárnak az ország helyzetéről a bundestagban a közelmúltban tett nyilatkozatát.

a genfben március 12-én kezdődő szovjet-amerikai tárgyalásokkal kapcsolatos nyugatnémet álláspontjáról szólva hans-dietrich genscher kifejtette, hogy bonn véleménye szerint megállapodást kell elérni mind a világűr militarizálásának elhárításáról, mind pedig a hadászati fegyverzet csökkentéséről. a külügyminiszter az európai közepes hatótávolságu, az nszk-ban is telepített nukleáris fegyverek kérdését illetően nem bocsátkozott részletekbe, de szükségesnek nevezte, hogy a genfi tárgyalások napirendjén szereplő mindhárom kérdés csoportban megállapodást érjenek el. genschert - mint mondotta - korábbi washingtoni konzultációi lényegében arról győzték meg, hogy az egyesült államok is erre törekszik.

a bonni kormány az amerikai osillagháborus tervek melletti kiállítására vonatkozó kérdéseket megkerülve hans-dietrich genscher végül általánosságokban fogalmazva szót emelt az európai biztonság megerősítése, s a bizalomnak a kelet-nyugati kapcsolatokba történő visszahozatala mellett.

fl/so éb

16.56 040385 2359

ll

-.-

sk0042 4 230 mtik1047

shultz

washington, 1985. március 4. /mti/ - shultz külügyminiszter véleménye szerint az amerikai űrfegyverkezési program folytatása nem befolyásolhatja a jövő héten kezdődő új genfi leszerelési tárgyalásokat. egy hétfő reggeli televíziós interjújában azt mondotta, hogy „eleve ellenőrizhetetlenek lennének”, az új fegyverek kifejlesztésével összefüggő kutatási programok, így azokról nem is lehet megállapodást kötni. emellett - hangoztatta shultz - az egyesült államoknak „kötelessége folytatni a védelmet szolgáló kutatásokat”, a miniszter azt mondotta, hogy az egyesült államok „gondosan készül fel”, a tárgyalásokra és „reméli, hogy azok eredményre vezetnek”,.

genscher nyugatnémet külügyminiszter most véget ért moszkvai megbeszéléseit shultz úgy értékelte, hogy azok „segítik a szovjet felet annak megértésében, hogy a nato szövetségben belül összetartás van”, a leszerelési tárgyalások kérdéseit illetően.

ki/na éb

17.06 040385 0954

-.-

sk0043 4 230 mtik1048

mx-rakéta

washington, 1985. március 4. /mti/ - reagan elnök a törvényhozás elé terjesztette a kormánynak azt az igényét, hogy szabadítsák fel az mx-rakéták építésének folytatására tavaly zárolt, de csak ez év márciusáig felfüggesztett összegeket. mint ismeretes, a katonai költségvetés erre vonatkozó, másfél milliárd dolláros előirányzatát, amelyből 21 ilyen, tíz robbanótöltettel felszerelt és első csapás mérésre alkalmas rakétát kellene az idei pénzügyi évben előállítani, a szenátusban megszavazták - úgy, hogy a döntő szavazatot bush alelnök adta le -, de végül is a képviselőházzal folytatott vitákban a felfüggesztést fogadták el megoldásként. mivel a döntés szerint a kormánynak újra kell kérnie a folyósítást, erről ismét szavaznia kell a törvényhozásnak.

reagan arra hivatkozva kéri az mx-rakéták építésének folytatását, hogy a szovjetunió „előnyben van a szárazföldi telepítésű interkontinentális rakéták területén”, és állítólag új típusu rakétákat is kipróbált már. az mx az amerikai szakértők

ll

szerint jelenlegi formájában csak akkor alkalmas telepítésre, ha az indítóállásokat jelentősen megerősítik, az ilyen rakéták telepítését pedig - együtt az ugynevezett rakétavédelmi program folytatásával - számos amerikai politikus ellenzi, arra hivatkozva, hogy előbb a leszerelési tárgyalások eredményét, vagy legalábbis kezdeti alakulását kell megvárni.

a kormány úgy tervezi, hogy már röviddel a genfi tárgyalások megkezdése után kikényszeríti a szavazást az mx-rakétákról, a jövő évi költségvetésben további 48 mx építésére kértek megfelelő fedezetet a pentagon előirányzatai között.

ki/na éb

17.09 040385 1641

-. -

sk0044 4 230 mtik1050

azerbajdzsán - havazás

moszkva, 1985. március 4. /mti/ - a százévesnél idősebb azerbajdzsániak sem emlékeznek olyan erős hóesésre, mint amilyen a tavasz első napjaiban volt a déli köztársaság szubtrópusi területein. a havazás nagy megpróbáltatásoknak tette ki a vidék lakóit. az üvegházakban, ahol a korai zöldség érik, külön fűtőberendezéseket kellett beállítani, így sem olvadt le a tetejükről a méteres hóréteg, gondosan meg kellett tisztítani a fagyban rendkívül törékeny üvegtetőket. vastag hótakaró borult a citrusültetvényekre, a hó súlya alatt letörték az akáciák, a vassfák, a puszpángok ágai.

az ültetvények dolgozói fóliával takarták le az érzékeny citrusültetvényeket, máshol önkéntesekből alakult csoportok rázták le a legértékesebb díszfákról a havat. a megalakított operatív bizottságok minden mozgósítható eszközt az utak tisztítására, az állattenyésztő telepek takarmánnyal való ellátására irányították.

a helyszínről származó jelentések szerint a vidék lakói sikeresen birkóztak meg a nem mindennapi feladattal, nem kellett módosítani a tavaszra szóló mezőgazdasági terveket, a szakosított gazdaságok vállalták, hogy harmincezer tonnával több korai zöldséget szállítanak az üzletébe az előírtnál.

le/jp éb

17.16 040385 1259

le

-. -

sk0045 4 230 mtik1051

aesz - külügyminiszterek

addisz abeba, 1985. március 4. /reuter/dpa/ - az afrikai egységszervezet tagországainak külügyminiszterei hétfőn az etióp fővárosban befejezték egyhetes értekezletüket. a tanácskozás célja a kontinens gazdasági csúcsertekezletének előkészítése volt.

az aesz csúcsertekezletére a tervek szerint július 18. és 21. között kerül sor addisz abebában. ennek során áttekintik a földrészen kialakult élelmiszerhiány megoldásának, a szárazság okozta éhség felszámolásának lehetőségeit és a gazdaság fellendítéséhez szükséges intézkedéseket. az aesz első gazdasági csúcsertekezletét 1980-ban lagosban tartották.

sy hf fn

17.27 040385 0664

-. -

sk0046 4 230 mtik1052

rövid hírek

ceausescu libiában

párizs, 1985. március 4. /afp/ - nicolae ceausescu, a román kp főtitkára, államfő hétfőn hivatalos látogatásra tripoliba érkezett - jelentette a helyi rádió. ceausescut moamer el-kadhafi ezredes, a libiai forradalom vezetője, valamint abdusszalam dzsallud, Libia második számú vezető személyisége fogadta.

megbízólevél-átadás

1985. március 4. /mti/ - tóth raymond nagykövet február 26-án átadta megbízólevelét aristides pereirának, a zöld-foki köztársaság elnökének.

lavina - 11 halott

zermatt, 1985. március 4. /reuter/ap/upi/ - tizenegyre emelkedett a szombati svájci lavinaáldozatainak száma. a mentőegységek hétfőre virradóra újabb három holttestet emeltek ki egy hóba temett gépkocsiból. a hógörgeteg a hét végén 100 méter mélybe sodort egy mikrobust, nyolc halott utasát még akkor kiemelték a hóból.

le

kuvaiti kormány

kuvait, 1985. március 4. /kuna/upi/ - hétfőn a kuvaiti emir előtt letette a hivatali esküt az ország új kormánya. a vasárnap alakult kabinet élén szaad el-abdullah esz- szalem esz-szabah trónörökös áll, 15 tagú kormányában nyolc miniszter már az előző kabinetnek is tagja volt.

tanaka

tokió, 1985. március 4. /mti/ - az első jelentésekben állították jóval súlyosabb az elmúlt héten agyvérzést szenvedett tanaka kakuei volt japán miniszterelnök állapota. a hétfő este közzétett - második - hivatalos orvosi jelentés szerint a szigetország ma is egyik legbefolyásosabb politikusa fél oldalára megbénult, s beszédzavarokkal küszködik. felépülése - mint a közleményből kitűnt - több hónapot vehet igénybe.

km küm pl/ so hf

17.44 040385 1655

-. -

sk0047 4 230 mtik1053

camorra-per - tortora

róma, 1985. március 4. /mti/ - vádak és ellenvádak csapnak össze enzo tortora, az olaszországban közismert volt televíziós műsorvezető, a strasbourni európai parlament olasz, radikális párti tagja körül. tortora - mint ismeretes - az olaszországi nápolyban a camorra többszáz tagja ellen folyó monstre-per vádlottjaként áll a bíróság előtt. tisztázni kell magát az őt ért vádak ügyében: igaz-e vagy sem, hogy tevékeny részt vállalt a szervezett alvilág kábítószerkereskedelmi ügyleteiben. a volt tévés személyiséget a bíróság előtt álló camorra-tagok egy csoportja, tizenegy ember vádolja.

fő vádlója, giovanni melluso /alvilági nevén a „szép gianni”,/ például azt állítja, hogy ő maga adott át tortorának kábítószer, a tévékommentátor pedig a színészlátogató tagjainak továbbította azt. melluso egy düsseldorfiában élő fotómodellt nevezett meg, aki állítólag tanusíthatja is mindezt.

tortora, aki hétfőn nyilatkozott a bíróság előtt az őt ért vádakkal kapcsolatban, kijelentette: a „bűnbánó”, camorristák /igy nevezik azokat, akik megbánást tanusítanak saját tetteik miatt, s

ll

hajlandók a rendőrséget és az igazságszolgáltatást nyomra vezetni mások ügyében/ szerinte megbizhatatlanok. emlékeztetett, hogy egyikük szerint ő már 1978-ban milánóban belépett a bünszövetkezetbe, egy másik 1980-ra teszi a csatlakozás időpontját, egy harmadik szerint pedig calabriában fogadta be a szervezett alvilág. enzo tortora leszögezte: ideje sem lett volna arra, hogy elkövesse mindazt, amit neki tulajdonítanak.

a volt tévés személyiség védelmét három ügyvéd látja el. tortorát néhány nap múlva szembesítik a vádló camorra-tagokkal.

gf/im éb

18.01 040385 1690

-. -

sk0048 4 230 mtik1054

genscher-köru - nyugatnémet állásfoglalások

bonn, 1985. március 4. /mti/ - az nszk kormányát három ok készítette arra, hogy hans-dietrich genscher külügyminiszter moszkvai látogatásával fokozza a szovjetunióval való párbeszédet - jelentette ki hétfői sajtóértekezletén peter boenisch, a bonni kabinet szóvivője.

először is, a szövetségi kormány úgy ítéli meg, hogy a jövő héten genfben megkezdődő, amerikai-szovjet tárgyalások előtt nemcsak az egyesült államok, hanem a szovjetunió álláspontját is ismernie kell.

másodszor, a nyugatnémet kormány felfogása szerint a kelet-nyugati párbeszéd nemcsak a két nagyhatalom ügye - mondta boenisch.

a szóvivő végül harmadik okként azt nevezte meg, hogy a második világháború befejezésének közelgő, 40. évfordulója alkalmából a koht-kormány el akarja kerülni régi ellentétek feléledését, s ehelyett inkább a jövőre kívánja tenni a hangsúlyt.

hans-dietrich genscher pártjának, a szabaddemokrata pártnak az elnöksége hétfői nyilatkozatában úgy értékelte a külügyminiszter három szocialista országot is érintő körujtát, hogy az fdp ezzel jelezni akarta: itt az ideje, hogy új szakasz kezdődjék a kelet-nyugati viszonyban.

ll

genscher körútjával kapcsolatban bonni megfigyelők két mozzanatra hívták fel a figyelmet. először: a szocialista országokkal folytatott, intenzív párbeszéddel az nsk kormányja el akarta kerülni a külpolitikai elszigetelődést és látványosan kifejezésre kívánta juttatni külpolitikai függetlenségét. másodsor: a szabaddemokrata külügyminiszter aktivitása pozitívan befolyásolhatja az fdp eredményét a vasárnapi, saar-vidéki tartományi választáson.

fkj/im éb

18.05 040385 1667

-.-

sk0049 4 230 mtik1055

belügyi tanácskozás

moszkva, 1985. március 4. /mti/ - a bűnüldözési és bűnmegelőzési tevékenység hatékonyságának javításáról, a közrend megszilárdításának és a szocialista törvényesség betartásának kérdéseiről volt szó a hétfőn moszkvában megtartott belügyi tanácskozáson, amelyen részt vettek a szövetséges és autonóm köztársaságok belügyminiszterei, a területi belügyi szervek, a vasútbiztonsági őrség és a karhatalmi erők parancsnokai.

a belügyi szervek feladatairól vitalij fedorcuk belügyminiszter tartott beszédet. hangsúlyozta: hatékonyabb munkát kell folytatni a gazdasági bűncselekmények leleplezése és megelőzése érdekében. nagy figyelmet követel a szocialista tulajdon védelme mindennekelt az agrárpari komplexum ágazataiban, a kereskedelemben, a vasúti szállításban, az építkezéseken, a feldolgozó üzemekben és a fűtőanyagok tárolásakor.

a tanácskozáson konkrét feladatokat fogalmaztak meg a járőr-tevékenység és a körzeti rendőrmegbizottak tevékenységének konszolidációja érdekében, s megállapították: aktivizálni kell a küzdelmet a garázdaság, a munkakerülés, a spekuláció ellen, fokozni kell a közúti közlekedés ellenőrzését, s tűzrendvédelmi előírások betartását.

a tanácskozáson felszólalt alekszandr rekunkov, a szovjetunió legfőbb ügyésze.

kr/so éb

18.12 040385 1309

-.-

sk0050 4 230 mtik1056

a bolsoj sikere duisburgban

duisburg, 1985. március 4. /dpa/ - fergeteges sikere volt vasárnap a moszkvai bolsoj balett-társulatának az nsk-beli duisburgban. a szovjet művészek sosztakovics „az aranykor”, című, 1930-ban komponált háromfelvonásos balettjét adták elő - a szovjetunió határain túl most első ízben.

ez az előadás lett záróakkordja és egyben tetőpontja annak a nemzetközi sosztakovics-fesztiválnak, amelyet duisburg városa a kölni rádióval és a szovjet kulturális minisztériummal karöltve szervezett. a rendezvénysorozat 1984 szeptemberében kezdődött; programján számos koncert, kiállítás és tudományos tanácskozás szerepelt.

a dpa hírügynökség jelentése felsőfokokban ír a sosztakovics-mű külföldi bemutatójáról. a szólótáncosok, natalja beszzmertnova, irek muhamedov, gediminasz taranda és tatyjana golikova teljesítménye ritkán látható bravur; a tánckar a szólolisták méltó partnere volt - olvasható a jelentésben, amely jurij szimonovnak, a bolsoj-zenekar karmesterének művészetét is meleg szavakkal méltatja.

bg hf fn

18.17 040385 1070

-.-

sk0051 4 230 mtik1057

zsivkov - jaruzelski

szófia, 1985. március 4. /mti/ - szófiában hétfőn megkezdődtek todor zsvkov, a bkp kb főtitkára, bolgár államfő és wojciech jaruzelski, a lemp kb első titkára, lengyel miniszterelnök tárgyalásai.

wojciech jaruzelski a nap folyamán érkezett a bolgár fővárosba hivatalos munkalátogatásra todor zsvkov meghívására. a bolgár vezető ebédet adott a magas rangú vendég tiszteletére, amelyen mindketten pohárköszöntőt mondtak.

délután a két politikus tájékoztatta egymást pártjaik tevékenységéről, megvitatták a bkp és a lemp, a két ország és a két nép közötti testvéri együttműködés kérdéseit. a találkozáson a nemzetközi helyzet időszerű problémáiról is véleményt cseréltek.

cll

megkülönböztetett figyelemmel kíséri a bolgár sajtó wojciech jaruzelski látogatását. a napilapok kommentárokban méltatják a két párt és a két ország együttműködésének jelentőségét. a rabotnicseszko delo, a bolgár kommunista párt központi bizottságának napilapja hétfői elsőoldalas kommentárjában hangsúlyozta, hogy bulgária és lengyelország a gyakorlatban mutatta meg az eszmei közösség és az együttműködés erejét. a kommentár méltatta azokat a vívmányokat, amelyeket a lengyel nép szorgalmas munkával vívott ki, s amelyek új lehetőséget adnak az együttműködés elmélyítéséhez is. kiemelte, hogy a két ország a varsói szerződés szervezetének szilárd tagjaként következetes békepolitikát folytat, s konkrét javaslatokkal, kezdeményezésekkel törekszik a nemzetközi légkör megjavítására.

ti/so éb

18.50 040385 1522

--

sk0052 4 230 mtik1058

libanon /1. rész/

esztes tibor, az mti tudósítója jelenti:

bejrut, 1985. március 4. /mti/ - hatalmas erejű pokolgép robbant hétfő délelőtt a tyrtól 10 km-re levő maarake településen, amelyet két nappal korábban 10 órás ostromzár alatt tartott egy 800 fős izraeli egység. a detonáció a kisváros egyik mecsetjénél következett be, amikor többszáz ember várakozott az élelmiszersegély kiosztására. nem végleges mérleg szerint 15 helyi lakos vesztette életét s ötvenen sérültek meg. a halottak között van halil zsiradi és mohamed szaad, az amal mozgalom két vezetője, a népi ellenállás ismert irányítói. őket a megszállók a szombati razzia során nem tudták kézre keríteni.

Lehetséges, hogy a számos összedőlő épület romjai alatt még sok áldozat van. a mentés különösen nehéz körülmények között folyik, mert a robbanás után az izraeli csapatok azonnal lezárták a települést, megakadályozva, hogy kívülről segítséget nyújtsanak a bajbajutottaknak. helyi jelentések szerint a megszállók rálőttek a vöröskereszt mentőautóira és azokra a polgári gépkocsikra is, melyek megpróbálták a sebesülteket egy részét kórházba juttatni. dél körül az unifil-erők is bekapcsolódtak az áldozatok felkutatásába, több sérültet az ensz helikopterei vittek a nakurai kórházba. /maarake az ideiglenes libanonban állomásozó ensz-erők francia kontingense által

ll

ellenőrzött zónában van./ hétfő estig ellentmondásos jelentések érkeztek arról, hogy hova rejtették el a pusztító bombát. egyes hírek szerint a siita mecset tornyában volt elhelyezve, mások viszont egy közelben leállított autóra gyanakodnak. /folyt./

et/im éb

18.56 040385 1618

--

sk0053 4 230 mtik1059

libanon /2. rész/

a merénylet hírére százak gyűltek össze a közeli tyr legnagyobb kórháza, a zsebel amel előtt, hogy vért adjanak a sebesülteknek. egy izraeli egység riasztólövésekkel akarta szétoszlatni a tömeget: három libanoni megsebesült. dzsemajel államfő felszólította a térségben levő valamennyi humanitárius szervezetet, hogy mindent tegyenek meg az áldozatok megmentéséért, s az ezt akadályozó izraeli blokád feloldásáért. a libanoni politikai vezetők éles hangon ítélték el a provokációt, melyet egyértelműen a megszállók akciójának tartanak, hisz senki másnak nem volt lehetősége ilyen nagymennyiségű robbanóanyagot becsempészni a két nappal korábban gondosan „kiszöpört”, városkába. a haladó szocialista párt egyik vezetője, hamadi újabb szabra-satilának minősítette a merényletet, szelim el-hossz miniszter pedig leszögezte: a megszállók barbár akciói tullepnek minden emberi mértéken, megsértik a nemzetközi jog és konvenciók összes előírását. a tragédia hírének hallatán az államfő magához kérte az ensz bt állandó tagjainak bejruti nagyköveteit, s a délután folyamán hosszasan konzultált velük. reginald bartholomew amerikai nagykövet nem volt jelen, őt sürgősen washingtonba rendelték még az előző nap.

jichak samir izraeli külügyminiszter hétfői nyilatkozatában sajtós módon arra szólította fel dzsemajel elnököt, hogy mielőbb győzze meg a főbb libanoni felekezetek irányítóit az izraeli katonák elleni támadások leállításának szükségességéről, mivel „ez az egyetlen lehetséges út a dél nyugalmának helyreállításához”, egyúttal megerősítette, hogy hadseregük folytatja a „vaskézű politika végrehajtását minden falu ellen, ahol - ugymond - terroristák és gyilkosok vannak. e hírrel párhuzamosan jelentette a jeruzsálemi rádió az izraeli hadsereg szóvivőjének cáfolatát, miszerint a megszállóknak semmi közük a maarakei merényletnek.

ll

hétfőn reggel hat 82 mm-es akna csapódott be a bejruti nemzetközi repülőtér területére. szerencsére csak kisebb anyagi károk keletkeztek s a repülőforgalom alig egy órát szünetelt. két nappal korábban volt hasonló incidens - az első a repülőtér tavaly júliusi megnyitása óta. a falangista és druz miliciák - amelyek a közeli kfarsima-suejfat frontvonalon két napja ismét tüzpárbajt vívnak egymással - kölcsönösen a másik felet vádolják a veszélyes provokációval. a nap folyamán a klm holland légitársaság bejelentette, hogy egyelőre felfüggeszti libanoni járatait. /folyt./

et/im éb

19.01 040385 2469

--

sk0054 4 230 mtik1060

Libanon /3. rész/

keddre bejrutba várják abdel halim haddam szíriai alelnököt, aki megpróbál közvetíteni a kormánytagok közötti vitában, a politikai reformok mindaddig befagyasztott ügyében. haddam hétfőn damaszkuszban valid dzsumblatt druz miniszterrel folytatott megbeszélést. az utóbbi az elmúlt napokban különös élességgel támadta az államfőt és a hatalmat birtokló falangista pártot.

et/im éb

19.02 040385 0419

--

sk0055 4 230 mtik1061

pfsz - diplomácia

tunisz, amman, vatikánváros, 1985. március 4. /afp/wam/kuna/ - a pfsz szóvivője hétfőn tuniszbán közölte, hogy jordánia elfogadta a jasszer arafat és husszein király között február 11-én kötött megállapodás módosításának elvét.

a pfsz a február 23-án ammanban nyilvánosságra hozott ötponos szöveg két pontjának módosítását kívánja. az egyik pontban világosan le kívánja szögezni, hogy a palesztinok az izraeliek kivonulása után azonnal gyakorolhatják önrendelkezési jogukat /az ammani dokumentum jordániai-palesztin konföderáció keretei közé helyezte az önrendelkezést/. a második módosítás értelmében a pfsz „egy közös arab delegáció”, egyenrangú tagjaként vesz részt a nemzetközi békekonferencián /az eredeti megfogalmazás csupán „közös /jordániai-palesztin/ küldöttséget”, említett/.

hétfőn hivatalos látogatásra a jordániai fővárosba érkezett faruk kaddumi, a pfsz politikai osztályának vezetője, valamint szalah halaf, a fatah kb tagja. a két palesztin vezető, aki nem vett részt a megállapodás kidolgozásában, korábban fenntartásait hangoztatta az ammani dokumentum szövegével kapcsolatban.

jasszer arafat az abu dzabiban megjelenő al-ittihad című napilap hétfői számában már jelezte, hogy a jordániai féllel megállapodás született az egyezmény pontjainak végső tisztázására hivatott munkaülés megtartása céljából. a pfsz vb elnöke - akit egyes értesülések szerint napokon belül szintén ammanba várnak - nyilatkozatában megismételte, hogy a palesztin szervezet továbbra is az ensz égisze alatt tartandó nemzetközi értekezlet összehívását szorgalmazza, s álláspontja szerint ezen a pfsz-nek a közös arab delegáció egyenrangú tagjaként kell részt vennie.

a pfsz diplomáciájának hírei közé tartozik, hogy a vatikánban hétfőn megerősítették: a pfsz és a szentszék képviselői a közel-keleti helyzet megvitatása céljából az utóbbi időben kapcsolatban álltak egymással. jasszer arafat az espresso című olasz hetilap legfrissebb számában igen hasznosnak minősítette a vatikánnal különböző szinten és rendszeresen fenntartott kapcsolatokat.

a szerkesztőségek tájékoztatására !

kl

1985.03.04.

mint arafat az al-ittihadnak elmondta, mahmud abbasz, az el-fatah kb tagja nemrégiben moszkvába utazott, hogy tájékoztassa a szovjet vezetőket a palesztin-jordániai megállapodás részleteiről.

mm hf fn

19.07 040385 2394

-.-

sk0056 4 230 mtik1062

varsói magyar kulturális 2.

/embargó feloldásig/

hétfőn este a varsói operettszínházban rendezték meg a magyar kulturális napok ünnepi diszhangversenyét. megjelent és köszöntőt mondott kazimierz zygulski lengyel kulturális és művészeti miniszter, valamint köpeczi béla, majd a magyar állami népi együttes adott nagy sikerű műsort.

si/jp éb

19.08 040385 0368

-.-

sk0057 4 230 mtik1063

genscher elutazása

moszkva, 1985. március 4. /taszsz/ - hans-dietrich genscher, a német szövetségi köztársaság alkancellárja, külügyminiszter hétfőn elutazott moszkvából, miután rövid munkalátogatást tett a szovjetunióban.

sy hf fn

19.18 040385 0254

-.-

1985.03.04.

sk0058 4 230 mtik1064

francia külügyminiszter-bejelentés

moszkva, 1985. március 4. /mti/ - roland dumas francia külügyminiszter március első felében a szovjetunióba látogat - jelentették be hétfőn hivatalosan moszkvában.

dumas a szovjet kormány meghívásának tesz eleget.

kr/im éb

19.21 040385 0285

-.-

sk0059 4 230 mtik1065

rövid hírek

kina - burma

rangun, 1985. március 4. /uj kina/ - li hszen-nien, a kínai népköztársaság elnöke hétfőn ötnapos hivatalos látogatásra a burmai fővárosba, rangunba érkezett. a kínai államfő u san yuval, a burmai államtanács elnökével, u ne winnel, a burmai szocialista program pártja kb elnökével és más burmai vezetőkkel folytat majd megbeszéléseket.

ensz-bizottság - nők évtizede

bécs, 1985. március 4. /taszsz/ - a nők helyzetével foglalkozó ensz-bizottság 3. ülészsaka nyílt meg hétfőn bécsben. ez a bizottság készíti elő a „nők évtizedének”, /1975-1985/ eredményeit összegezni hivatott nemzetközi értekezletet, amely ez év júliusában lesz nairóbiában, a kenyai fővárosban. a mostani ülészsakon a bizottság 32 tagállamának képviselői és számos ország megfigyelői vesznek részt.

nyári időszámítás bulgáriában

szófia, 1985. március 4. /mti/ - szófiában hétfőn bejelentették, hogy március 31-én éjjeltől nyári időszámítást vezetnek be az országban. szeptember 28-án éjjelig egy órával előre igazítják az órákat.

bg ti/im hf fn

19.29 040385 1091

-.-

sk0060 4 230 mtik1066

brit bányászok /1. rész/

acsoét endre, az mti tudósítója jelenti:

London, 1985. március 4. /mti/ - az egy éve tartó brit bányászsztrájk lefújásának másnapján eddig nem, vagy kevésbé érzékelte konfliktusok kerültek előtérbe az országos bányász szakszervezet /num/ és az országos szénhivatal /ncb/ vitájában. az egyik probléma a bérekből, a másik az elbocsátottak „amnesztiájából”, adódik.

az országos szénhivatal illetékesei a két éve esedékes, de a sztrájk idején háttérbe szorult béremelésről azt mondták, hogy arról csak akkor lehet szó, ha a bányáiparban az állapotok ismét „normálisak”, lesznek. ezzel arra utaltak, hogy a vélhetően „abnormális”, állapot egyik összetevője az 1983 novemberében elrendelt szakszervezeti túlóratiltalom, amelyet a num éppen az alacsony béremelési ajánlat miatti tiltakozásként rendelt el. másszóval az ncb ennek a még mindig érvényben levő tilalomnak az egyoldalú felmondását próbálja kikényszeríteni.

ami az amnesztiát illeti, ennek elmaradása, illetve a sztrájkot megszüntető határozatból való kihagyása két körzetet - skóciát és Kentet - hétfőn arra indított, hogy folytassák a sztrájkot. valószínűleg addig akarnak távol maradni, amíg „vandalizmus”, és „közrendbontás”, címén vagy hasonló okok miatt - a sztrájk idején - elbocsátott társaikat az ncb vissza nem veszi.

a béremelés elmaradásának kilátásairól egyébként arthur scargill, a num elnöke azt nyilatkozta, hogy a bányászok „dühöngeni”, fognak és a kormány felkészülhet „gerilla-akciókra”, „azaz helyi sztrájkokra, vadsztrájkokra, a termelés meggátolására.” /folyt./

ae/so éb

19.34 040385 1617

--

sk0061 4 230 mtik1067

brit bányászok /2. rész/

ha közvetve is, de szóba került hétfőn a megoldatlan és voltaképp befejezetlen sztrájk legközpontibb kérdése, az ugynevezett „gazdaságtalan”, bányáké. ian mcgregor, az országos szénhivatal elnöke ugyanis bejelentette, hogy „nagy volumenű és alacsony költséggel dolgozó”, bányáipart kíván kiépíteni - amiben burkoltan benne volt a gazdaságtalansággal összefüggő törekvések változatlanúsága. változást csak walker miniszter jelzett, éppenséggel nem a nagy, hanem a kis volumenek felé, amikor bejelentette az alsóházban, hogy felül fogják vizsgálni a beruházási terveket. mégpedig azért, mert sok szénfal és gép súlyosan megromlott. ezzel valószínűleg azt kívánta jelezni, hogy a tervezett beruházási összegeket nem teljesen új kapacitások kiépítésére és korszerűsítésre fordítják, hanem a sztrájk okozta károk helyreállítására.

ae/so éb

19.38 040385 0887

--

sk0062 4 230 mtik1068

strauss-szauz -arabia

bonn, 1985. március 4. /upi/ap/dpa/ - szauz-arabia megtorlasképp csökkenteni fogja az nsk-ból származó importját, ha nem vásárolhatja meg bomtól az óhajtott fegyvereket - figyelmeztetett franz josef strauss bajor tartományi miniszterelnök. a politikus a múlt héten izraelben járt, és utjáról hazatérve nyilatkozott a welt am sonntag című hetilapnak.

a szaudi fegyvervásárlás ügyét bomban az izraeli reagálástól teszik függővé. a leopard 2 tankok eladása elsősorban a bajor üzleti érdekeltségek számára fontos; a magas technikai szintet képviselő páncélosokat bajorországban állítják elő.

strauss szerint szauz-arabia „büszke királyság,,, amely „másodrendű államnak”, érezné magát, ha nem kapná meg a kérdéses fegyvereket. a befolyásos bajor politikust tehát - mint az ap írja - nem sikerült izraelben rábírnai: álljon el a szaudi fegyvervásárlási óhaj támogatásától.

ll

a nyugatnémet fegyverüzlet megkísérelése esetén a franciák és a britek készséggel állnak majd a szauidak rendelkezésére - csak választaniuk kell a katalógusból - mondotta strauss a konzervatív nyugatnémet lapnak adott interjúban.

lá fn

D.46 040385 1168

--

sk0063 4 230 mtik1069

rövid hírek

nicaragua - ensz

new york, 1985. március 4. /taszzs/ - az ensz-közgyűlés és a biztonsági tanács hivatalos okmányaként terjesztik a világszervezetben a nicaraguai kormány legutóbbi nyilatkozatát. a daniel ortega nicaraguai államfő által február 27-én ismertetett dokumentum a managuai kormánynak a közép-amerikai válság békés rendezésére vonatkozó új javaslatait tartalmazza.

venezuelai merénylet

caracas, 1985. március 4. /afp/prensa latina/ - caracasban hétfőn ismeretlen fegyveresek agyonlőtték hemmy croest, a második legnagyobb venezuelai szakszervezeti szövetség, a venezuelai dolgozók egységes központja /cutv/ elnökét - jelentette az afp hírügynökség rendőrségi forrásokra hivatkozva. a prensa latina a cutv elnökének haláláról hírt adva, méltatta croes munkásmozgalmi érdemeit. croes - aki a venezuelai kp központi bizottságának, valamint a szakszervezeti világszövetség főtanácsának is tagja volt - három évvel ezelőtt vette át a szakszervezeti központ vezetését.

Lemp - spd

varsó, 1985. március 4. /pap/ - varsóban hétfőn - józef czyreknek, a Lemp kb titkárának, a pb tagjának megnyitó szavai után - megtartotta első tanácskozását a lengyel egyesült munkáspárt és a német szociáldemokrata párt munkacsoportja az európai biztonság, együttműködés és bizalom-erősítés kérdésköréről. a munkacsoport társelnökei, horst ehmké, az spd parlamenti csoportjának alelnöke és ryszard wojna, a szejm külügyi bizottságának elnöke.

sy hf

D.00 040385 1496

--

sk0064 4 230 mtik1070

genscher - helsinki

helsinki, 1984. március 4. /dpa/ - hans-dietrich genscher nyugatnémet külügyminiszter hétfő este kétnapos hivatalos látogatásra helsinkibe érkezett. richard von weizsäckernek, az nszk szövetségi elnökének a kíséretében tárgyalásokat tart majd többek között finn kollégájával, paavo va:yrynnel.

a repülőtéren hans-dietrich genscher rövid nyilatkozatot tett. szeretne tárgyalni a helsinki értekezlet záróokmánya aláírásának tizedik évfordulójával kapcsolatos előkészületekről is - mondotta. az évfordulás ünnepséget augusztusban rendezik meg a finn fővárosban.

rp fn

D.03 040385 0616

--

sk0065 4 230 mtik1071

jaruzelski - elutazás

szófia, 1985. március 4. /mti/ - hétfőn elutazott szófiából wojciech jaruzelski hadsereg tábornok, a Lemp kb első titkára, a lengyel népköztársaság minisztertanácsának elnöke. a lengyel politikai tudor zsiwkoznak, a bkp kb főtitkárának, bolgár államtanács elnökének a meghívására tett egynapos hivatalos munkalátogatást szófiában.

ti/im fn

D.04 040385 0382

ll

--

sk0066 4 230 mti1072

szovjet parlamenti küldöttség-tudósítói összefoglaló

/lásd mti1006, 1030.sz.híreinket is/

kis csaba, az mti tudósítója jelenti:

washington, 1985. március 4. /mti/ - az amerikai képviselőház külügyi bizottságának tagjaival találkozott elsőnek hétfőn délelőtt a szovjetunió legfelsőbb tanácsának küldöttsége, amely vlagyimir scserbickijnek, az szkp kb politikai bizottsága tagjának, az ukrán kp kb első titkárának vezetésével vasárnap délután érkezett hivatalos látogatásra az amerikai fővárosba. a szovjet parlament delegációja az amerikai kongresszus küldöttségének 1983-as látogatását viszonzza, és tíz napon át tartózkodik majd az egyesült államokban. washingtonban a küldöttség az amerikai kongresszus vezetőivel és tagjaival tanácskozik a két ország kapcsolatairól, a nemzetközi helyzet időszerű kérdéseiről. vlagyimir scserbickij megbeszélést folytat a héten reagan amerikai elnökkel és shultz külügyminiszterrel is.

scerbickij a küldöttség megérkeztekor nyilatkozatában aláhuzta a közelgő új leszerelési tárgyalások fontosságát, mint mondta, azok sikeres kimenetele nagy jelentőségű hozzájárulás lenne korunk elsőrendű, legfontosabb problémája megoldásához, a nukleáris háború fenyegetésének elhárításához. a szovjetunió - húzta alá scerbickij - a maga részéről kész mindent megtenni a tárgyalások sikere érdekében. hasonló álláspontot fejtett ki a szovjet küldöttség vezetője az amerikai kongresszus tagjaival megtartott első találkozón is.

a megbeszélést követően a delegáció munkaében vett részt a képviselőház vezetőivel. mind vlagyimir scerbickij, mind thomas Foley képviselő, a demokrata párt képviselőházi csoportjának helyettes vezetője a munkaében mondott beszédében aláhuzta a két ország közötti kapcsolatok megjavításának szükségességét. rámutattak arra, hogy a törvényhozóknak különösen fontos szerepük van a normális és jó kapcsolatok kiépítésében, a legfontosabb vitás kérdések megoldásának elősegítésében. ugyancsak mindketten szóltak a soron következő leszerelési tárgyalások fontosságáról. scerbickij külön aláhuzta az ürfegyverkezési tervek feladásának kulcsszerepét a leszerelési tárgyalásokon.

a szovjet delegáció washingtoni megbeszélései befejeztével köpütat tesz az egyesült államokban.

ki/im fn

20.15 040385 2284

--

sk0067 4 230 mti1073

farmertüntetés washingtonban

kis csaba, az mti tudósítója jelenti:

washington, 1985. március 4. /mti/ - mintegy ezer farmer, illetve a farmővezetből érkezett küldött - köztük a mezőgazdasági gépgyárak munkásainak sok képviselője - vett részt hétfő délelőtt washingtonban azon a gyűlésen, amelyet a jefferson emlékmű előtt rendeztek. a farmerek küldöttei tiltakoztak a kormány mezőgazdasági politikája ellen, azonnali segítséget követeltek a csaknem negyedmillió, súlyos anyagi gondokkal küszködő farmercsaládnak. mint jelentették, a törvényhozás mindkét háza jelentős összegű gyorssegélyt, hitelgaranciát szavazott meg a hitelproblémák megoldására, a törvénytervezeteket azonban reagan elnök várhatóan megvétőzza, mert szerinte a segélyek megnövelése felborítaná a költségvetési egyensúlyt.

a gyűlésen több szenátor és képviselő is részt vett és felszólalt. a farmerek küldöttei tüntető menetben vonultak a fehér házhoz, illetve a mezőgazdasági minisztériumhoz.

john block mezőgazdasági miniszter a farmerek követelésére válaszulva kijelentette: a kormány elegendő összeget bocsát rendelkezésre ahhoz, hogy az azonnali problémákon segítsen, és biztosítsa a tavaszi munkák megkezdését a gazdaságokban, nem hajlandó azonban arra, hogy huzamosan magára vállalja a farmerek anyagi gondjainak megoldását.

ki/so fn

20.21 040385 1346

--

sk0068 4 230 mtik1074

csád - offenziva

brüsszel, 1985. március 4. /afp/ - a n,dzsamenai kormány ellen harcoló csádi ideiglenes nemzeti egységkormány /gunt/ brüsszeli képviselője hétfőn közleményben jelentette be, hogy a gukumi veddei vezette gunt csapatai heves csata után elfoglalták a csádi fővárostól 700 kilométernyire keletre levő biltine városát és egészen a szudáni határig üldözték a hiszén habré csádi elnök irányítása alatt álló alakulatokat. a közleményben említett harcok időpontjáról nincsenek pontos értesülések.

a közlemény szerint a n,dzsamenai kormánycsapatok kiűrik a biltinétől 90 kilométerre délre eső abéché.

mm hf fn

20.25 040385 0648

--

sk0069 4 230 mtik1075

mx-rakéta - 2./Lásd mtik1048.sz.hirünket/

washington, 1985. március 4. /mti/ - robert sims, a fehér ház helyettes szóvivője hétfőn kijelentette: az elnök mindenképpen ragaszkodik ahhoz, hogy felújítsák az mx-rakéták építéséhez szükséges összegek folyósítását. a szóvivő azonban kénytelen volt elismerni, korántsem bizonyos, hogy a javaslat a törvényhozás bármelyik házában megkapja a szükséges többséget.

az elnök egyébként személyesen tárgyalt a két ház kulcsfontosságú bizottságainak tagjaival, vezetőivel és támogatást ként tőlük a rakéták építéséhez.

hétfő délután csaknem husz társadalmi szervezet és békemozgalom közös sajtókonferencián jelentette be, hogy akciót kezdeményez a rakéták építésének folytatása ellen. a társadalmi akcióba számos képviselő és szenátor is bekapcsolódott.

ki/so fn

20.30 040385 0832

--

sk0070 4 230 mtik1076

a szerkesztőségek figyelmébe!

mai mtik1062. sz. /varsói magyar kulturális 2./ hírünkben:

kanzimierz zygulski lengyel kulturális és művészeti miniszter neve helyett kérjük az alábbi nevet beírni:megjelent és köszöntőt mondott j e r z y b a j d o r lengyel kulturális és művészeti miniszterhelyettes, valamint köpeczi béla.....

egyúttal az anyag embargóját is feloldjuk.

im fn

20.46 040385 0487

--

sk0071 4 230 mtik1077

irak-irán

teherán, bagdad, new york, 1985. március 4. /reuter/tanjug/irna/dpa/ - hivatalos iraki bejelentés szerint az iraki légierő gépei hétfőn „nagy tengeri célpontot” találtak el az iráni hárg-sziget térségében, majd sértetlenül tértek vissza támaszpontjukra. az iraki hadijelentésekben „nagy tengeri célponton”, rendszerint olajszállító tartályhajót értenek. más források nem erősítették meg az iraki bejelentést.

mint az irna iráni hírügynökség jelentette, iraki gépek hétfőn rakétákkal lőtték ahváz iráni város acélüzemét és a busehri befejezetlen atomerőművet. e jelentés szerint az ahvázi acélüzem elleni támadás következtében 11 személy életét veszítette, nyolcvanan megsebesültek; az atomerőmű elleni támadás nyomán a létesítményben kisebb károk keletkeztek, személyi sérülés nem volt.

az iráni létesítmények ellen végrehajtott iraki támadásokról szóló jelentést más forrásból nem erősítették meg.

ll

XXX

szaid radzsai-horaszani, irán ensz-nagykövete hétfőn javier pérez de cuellarnak, a világszervezet főtitkárának írt levelében állást foglalt az ellen, hogy a biztonsági tanács politikai kérdésként kezelje az iraki-iráni háború hadifoglyainak helyzetét. a levelet néhány órával a bt e tárgyban tartandó vitájának kezdete előtt hozták nyilvánosságra. a biztonsági tanács összehívását irak kérte. a vita alapjául egy ensz-különbizottság nemrég közzétett jelentése szolgált, amely megállapította, hogy mindkét fél rosszul bánt a hadifoglyokkal.

bg hf fn

21.10 040385 1510

--

sk0072 4 230 mtik1078

chile - újabb földrengés

santiago, 1985. március 4. /afp/reuter/ap/ - hétfőn - helyi idő szerint délben - újabb erős földrengés rázta meg a chilei fővárost.

a fél percig tartó földmozgásról, amelyet a szakemberek a vasárnap esti rengések utórezgésének tekintenek, nem ismeretesek részletek.

mint az első jelentésekből is kitűnik, az újabb földrengés fokozta a vasárnap esti erős rengések nyomán santiagoóban kialakult pánikhangulatot.

vasárnap a chilei fővárosban több mint ötezen maradtak hajlék nélkül. az újabb rengésektől való félelmükben százezrek hagyták el lakásukat, és az utcán töltötték az éjszakát. a chilei hatóságok éjszakai kijárási tilalmat léptettek életbe santiagoóban, mert - a hatóságok közlése szerint - a földrengés okozta zűrzavart kihasználva elszaporodtak a fosztogatások. a rendőrség hétfő délutánig több száz személyt vett őrizetbe.

a földrengéstől leginkább sújtott körzetekben a santiago-valparaiso-san antonio háromszögben - ahol az ország lakosságának csaknem a fele él - szünetel az áramszolgáltatás és a vízellátás, megbénult a közlekedés. az ország repülőtereit lezárták. hétfő délutáni jelentés szerint a chilei fővárosnak még mindig nem volt kapcsolata az ország többi részével.

ll

legújabb hivatalos, még mindig nem végleges adatok szerint a vasárnapi földrengéseknek 124 halálos áldozata van, a sebesültek száma megközelíti a kétezret.

di tu hf fn

21.17 040385 1436

--

sk0073 4 230 mtik1079

bolgár-lengyel közös közlemény

keller tivadar, az mti tudósítója jelenti:

szófia, 1985. március 4. /mti/ - todor zsvkov és wojciech jaruzelski hangsúlyozták pártjaik és államaik arra irányuló elkötelezettségét, hogy a jövőben is hozzájárulnak a varsói szerződés szervezetének erősítéséhez, és sikraszálltak a védelmi szövetség tevékenységének további folytatásáért - ezt tartalmazta az a közös közlemény, amelyet a lengyel politikus egynapos hivatalos munkalátogatása után hoztak nyilvánosságra szófiában.

a tárgyalásokon kiemelt figyelmet fordítottak a kétoldalú kapcsolatok fejlődésének kérdésére, különösen a gazdasági együttműködésre. megegyezéssel állapították meg, hogy Lengyelország sikeresen teljesíti azokat a kötelezettségeit, amelyeket a legfelsőbb szinten aláírt 1982-es és 1984-es kétoldalú megállapodásokban rögzítettek. hangsúlyozták, hogy jelentős előrelépést könyvelhetnek el a gazdasági kapcsolatokban, gyorsan nő az árucseré-forgalom, szélesedik a termelési szakosítás és a kooperáció. kiemelték annak szükségességét, hogy a bolgár-lengyel kapcsolatokat az integrációs lehetőségek kihasználásával mozdítsák elő. rámutattak annak fontosságára, hogy fejlesszék a bolgár-lengyel vállalatközi kapcsolatokat.

a közleményben hangsúlyozták, hogy a nemzetközi kérdésekben folytatott véleménycserét az álláspontok teljes egysége jellemezte. mint megállapították, a jelenlegi nemzetközi helyzetet igen bonyolult, s ez az agresszív imperialista körök, különösen az egyesült államok és néhány más nato-tagország militarista irányvonalának a következménye.

nagyra értékelték a szovjetunió legutóbbi békekezdeményezéseit, azokat a javaslatokat, amelyeket konsztantyin csernyenko, az szkp kb főtitkára, szovjet államfő választási beszéde tartalmazott. a bolgár népköztársaság és a lengyel népköztársaság üdvözölte a közelgő

ll

szovjet-amerikai genfi tárgyalásokat. hangsúlyozták azoknak az építő jellegű javaslatoknak a fontosságát, amelyeket a szovjetunió és más szocialista országok képviselői terjesztettek elő a stockholmi konferencián és más nemzetközi fórumokon.

nyugtalansággal szóltak arról, hogy az nszk-ban aktivizálódnak a revansista körök, s határozottan elítélték a nato bizonyos köreinek azokat a kísérleteit, hogy megkérdőjelezzék a jaltai és a potsdami megállapodásokat.

wojciech jaruzelski lengyelországi látogatásra hívta meg todor zsiljkovot, aki a meghívást elfogadta.

ti/so fn

21.26 040385 2453

--

sk0074 4 230 mtik1080

vorotnyikov belgrádban /kieg. mtik1017-hez/

belgrád, 1985. március 4. /taszsz/ - vitalij vorotnyikov, az szkp kb politikai bizottságának tagja, az oroszországi szovjet szocialista szövetségi köztársaság minisztertanácsának elnöke hétfőn belgrádban megbeszéléseket folytatott braniszlav ikonicsal, a szerb szocialista köztársaság végrehajtó tanácsa /kormány/ elnökével, a szerb szocialista köztársaság kormánya ezt követően diszvacsorát adott a szovjet vendég tiszteletére.

a két köztársasági kormányfő a megbeszélés során áttekintette a szovjet-jugoszláv, s ezen belül az orosz-szerb kapcsolatok és együttműködés helyzetét, valamint véleményt cserélt nemzetközi kérdésekről is.

mindkét fél kiemelte a fasizmus felett aratott győzelem 40. évfordulójának jelentőségét. vorotnyikov hangsúlyozottan szólt jugoszlávia népeinek érdemeiről, hősiességéről a fasizmus ellen vívott küzdelemben, s rámutatott, hogy a két ország népeinek barátsága ebben a harcban edződött meg. braniszlav ikonics nagyra értékelte a szovjetunió szerepét jugoszlávia felszabadításában, a második világháborúban aratott győzelemben.

sy hf fn

21.46 040385 1146

--

sk0075 4 800 mtik1082

külpolitikai híreink tartalomjegyzéke: sk0001-től sk0025-ig

budapest, 1985. március 4 /mti/

- sk0001 jaruzelski bulgáriába látogat
- sk0002 brit bányászsztrájk /1. rész/
- sk0003 brit bányászsztrájk /2. rész/
- sk0004 coserbickij - érkezés
- sk0005 földrengés chilében
- sk0006 reagan - leszerelés /1. rész/
- sk0007 reagan - leszerelés /2. rész/
- sk0008 rövid hírek:
 - peking: kínai elnök - burma
 - washington: bush - afrikai út
 - kartum: nimeri - tüzszünet
 - ankara: irak-írán
- sk0009 közel-keleti hírek:
 - amman: huszein hazaérkezett
 - london: iraki diplomata
 - jeruzsálem: palesztin egyetem
 - algir: ali nasszer mohammed - algéria
- sk0010 genscher moszkvában
- sk0011 nyugat-szahara
- sk0012 a kínai államfő délkelet-ázsiai útja
- sk0013 kadhafi
- sk0014 etiópia - emberrablás
- sk0015 vorotnyikov - jugoszlávia
- sk0016 ceausescu - libia
- sk0017 akcióhét - pravda
- sk0018 nyugat-európai unió
- sk0019 bányászsztrájk lotharingiában
- sk0020 francia választási kampány - l, humanité
- sk0021 kínai parlamenti küldöttség
- sk0022 jaruzelski szófiában
- sk0023 szovjet-amerikai jogásztalálkozó
- sk0024 rövid hírek:
 - belgrád: hirügynökségi tanácskozás
 - rio de janeiro: brazilia - földcsuszamlások
 - canberra: anzus - halasztás
 - kuala lumpur: hayden malaysiában
 - marseille: kábítószert
- sk0025 cukubai bombairadó

im fn

22.06 040385 1590

be

--

sk0076 4 800 mtik1083

külpolitikai hireink tartalomjegyzéke: sk0026-tól sk0058-ig

sk0026 nszk - lengyelország - spd
 sk0027 scserbickij-érkezés - kiegészítés
 sk0028 testvérvárosok
 sk0029 osztrák belpolitika
 sk0030 honduras - amerikai harckocsik
 sk0031 teng heziao-ping - japán üzletemberek
 sk0032 thatcher - lange
 sk0033 fülöp-szigetek
 sk0034 gromiko-genscher /1. rész/
 sk0035 angolai repülőgép /szerk.táj./
 sk0036 gromiko-genscher /2. rész/
 sk0037 közép-amerika:
 san salvador: salvador - áldozatok
 managua: nicaragua
 sk0038 a szerkesztőségek figyelmébe!
 sk0039 gromiko-genscher /3. rész/
 sk0040 varsói magyar kulturális napok
 sk0041 genscher - sajtóértekezlet
 sk0042 shultz
 sk0043 mx-rakéta
 sk0044 azerbajdzsán - havazás
 sk0045 aesz - külügyminiszterek
 sk0046 rövid hírek:
 párizs: ceausescu libiában
 megbízólevélátadás
 zermatt: lavina - 11 halott
 kuvait: kuvaiti kormány
 tokió: tanaka
 sk0047 camorra-per - tortora
 sk0048 genscher-köru - nyugatnémet állásfoglalások
 sk0049 belügyi tanácskozás
 sk0050 a bolsoj sikere duisburgban
 sk0051 zszikov - jaruzelski
 sk0052 libanon /1. rész/
 sk0053 libanon /2. rész/
 sk0054 libanon /3. rész/
 sk0055 pfsz - diplomácia /részben szerk.táj./
 sk0056 varsói magyar kulturális /2. rész/
 sk0057 genscher elutazása
 sk0058 francia külügyminiszter - bejelentés
 im fn

22.07 040385 1516

ll

-.-

sk0077 4 800 mtik1084

külpolitikai hireink tartalomjegyzéke: sk0059-től sk0077-ig

sk0059 rövid hírek:
 rangun: kina - burma
 bécs: ensz-bizottság - nők évtizede
 szófia: nyári időszámítás bulgáriában
 sk0060 brit bányászok /1. rész/
 sk0061 brit bányászok /2. rész/
 sk0062 srauss-szau-arábia
 sk0063 rövid hírek:
 new york: nicaragua - ensz
 caracas: venezuelai merénylet
 varsó: elmp - spd
 sk0064 genscher - helsinki
 sk0065 jaruzelski - elutazás
 sk0066 szovjet parlamenti küldöttség -
 tudósítói összefoglaló
 sk0067 farmertüntetés washingtonban
 sk0068 csád - offenziva
 sk0069 mx-rakéta - 2. /lásd mtik1048. sz. hírünket/
 sk0070 a szerkesztőségek figyelmébe!
 sk0071 irak-irán
 sk0072 chile - újabb földrengés
 sk0073 bolgár-lengyel közös közlemény
 sk0074 vorotnyikov belgrádban /kieg. mtik1017-hez/
 sk0075 tartalomjegyzék 1.
 sk0076 tartalomjegyzék 2.
 sk0077 tartalomjegyzék 3.
 im fn

készült az mti külpolitikai szerkesztőségében:

főszerkesztő: köves tiber
 szerkesztette: pirityi sándor
 bokor pál
 meruk józsef
 éliás béla
 flesch istván
 - v é g e -

22.08 040385 1438

ll

-.-